



# Голос України

## ЦЬОГО ДНЯ

■ 1846 р. На Тернопіллі народився Іван Верхратський, письменник і природознавець. Написав українською мовою кілька шкільних підручників.  
■ 1902 р. Народився Степан Ковганюк, письменник, перекладач зі слов'янських мов. ■ 1918 р. Німецькі окупаційні власті запровадили в Україні військово-польові суди. Протест Центральної Ради. ■ 1926 р. Початок боротьби проти «націонал-ухильництва» в Україні, зокрема проти письменника М. Хвильового та наркома освіти О. Шумського. ■ 1945 р. У Німеччині помер Павло Скоропадський, проголошений гетьманом України 29. IV 1918 р.

## Іван ПЛЮЩ: «Чорнобиль — не вина України, а її біда»

Чим більше часу віддаляє нас від Чорнобильської трагедії, тим болючіші проблеми, їх гострота і наслідки. З цих гірких слів розпочалася розмова Голови Верховної Ради України Івана ПЛЮЩА з журналістами напередодні сумної події — шістнадцятій річниці аварії на Чорнобильській АЕС.

— У доповіді «Людські наслідки ядерного інциденту в Чорнобилі», нещодавно виголошеній в ООН, зокрема, йшлося, що вплив радіації на здоров'я людей виявився меншим, ніж думали раніше, а переселення сотень тисяч осіб завдало більше шкоди, ніж користі. Мовляв, це зруйнувало місцеві громади, сім'ї, призвело до безробіття,

депресії і хвороб, спричинених стресом. Західні вчені навіть пропонують використати Чорнобильську зону для... екологічного туризму. Як би Ви прокоментували ці висновки?

— Пам'ятаю свій перший візит до Страсбурга на початку 90-х років, коли українська делегація ще перебувала в статусі спостерігача. Там засідав комітет, який слухав доповідь про наслідки аварії на ЧАЕС. Було підготовлено товсті томи матеріалів, але їх зміст зводився до того, що наука ще не зафіксувала тяжких наслідків Чорнобильської катастрофи для Києва і Київської області загалом.

(Закінчення на 2-й стор.).

## ! У номер

## На іншому рівні і не публічно

У Верховній Раді триває підготовка до відкриття сесії. Обрано координаторів підгруп. Групу, що вирішує питання порядку денного сесії до створення комітетів і обрання керівництва парламенту, очолив комуніст Георгій Крючков. Групу з питань обрання керівництва парламенту, формування комітетів і фракцій очолив представник блоку «За єдину Україну!» Олександр Карпов. А групу, що забезпечуватиме умови діяльності парламенту, — також представник блоку «За єдину Україну!» Валерій Коновалюк.

Як повідомляє інформаційне управління ВР, зокрема, на засіданні першої підгрупи обговорено порядок обрання президії першої сесії парламенту четвертого скликання. Пропонується, щоб до її складу увійшли шість представників політичних партій і блоків, які перемогли на виборах. До 26 квітня партії та блоки мають внести свої пропозиції стосовно кандидатур до складу тимчасової президії.

(Закінчення на 2-й стор.).

## В ОЧЕС головуватиме Албанія

Учора в Києві пройшло шосте засідання Ради міністрів закордонних справ країн — учасниць Організації чорноморського економічного співробітництва (ОЧЕС). Виступаючи на його відкритті, Міністр закордонних справ України Анатолій Зленко відзначив важливість зміцнення співробітництва організації і Євросоюзу. Він підкреслив, що зусилля ОЧЕС спрямовані на забез-

печення стабільного розвитку й добробуту регіону, внесок у зменшення напруженості в різних гарячих точках, зміцнення довіри в Європі. Під час саміту, крім пленарних засідань, відбулися численні зустрічі на двосторонній основі. Завершенням роботи форуму стала церемонія передачі А. Зленком повноважень голову-ючого в ОЧЕС своєму албанському колезі А. Даде.

## Ремонтують іноземцям, будують собі

З доків ВАТ «Севастопольський морський завод» вийшов великотовантажний балкер під мальтійським прапором «Арктичний торговець». Його місце для капітального ремонту одразу зайняло інше іноземне судно — пасажирський теплохід «Асейдо».

Водночас на дочірньому підприємстві АТ-ТОВ «Севморверф» відбулося урочисте закладення спеціалізованого судна, яке гарантуватиме протипожежну безпеку терміналу «Південний» нафтопроводу Одеса—Броди вже влітку. Після його виходу в море наприкінці липня тут почнуть споруджувати бонопостачальник, призначений для локалізації брудних плям на воді у разі витoku нафти. Севастопольським корабелям такий ремонтно-будівельний конвеєр, що запрацював у результаті виграних ними тендерів, почав давати пристойний заробіток і нові робочі місця.

Віктор ХОМЕНКО.

Крим.

## Рекорди й медалі нашої Наталі!

### ■ Важка атлетика



Чемпіонат Європи. Анталія (Туреччина). Іменини серця влаштувала для українських прихильників спорту студентка Чернігівського педуніверситету Наталя Скакун. Виступаючи у ваговій категорії до 63 кг, вона виграла три медалі (дві золоті — сума 240 кг, поштовх — 135 кг та срібну в ривку — 105 кг) і встановила три рекорди: поштовх — світовий, сума — європейський і ривок — український. Готував чемпіонку тренер Олександр Риков.

Почали привертати увагу і наші чоловіки. Велику бронзову медаль здобув харків'янин Олександр Лихвальд (до 62 кг). Цей успіх з ним розділяє його наставник, киянин Юхим Айзенштадт.

На знімку: Наталя Скакун.

Спортивну добірку читайте на 3-й стор.

## СЬОГОДНІ — ДЕНЬ ЧОРНОБИЛЬСЬКОЇ ТРАГЕДІЇ



Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

## ВУЗПИК НА ДОВГУ ПАМ'ЯТЬ

Шістнадцять років тому Ганна Іванівна Безнощенко, жителька села Паришів під Чорнобилем, вирішила нікуди не від'їжджати. Тут, мовляв, минуло все життя — тут і закінчиться, коли Бог вирішить. Відтоді мешкає вона в «зоні». За її словами, не гірше від більшості своїх однолітків на «Великій землі». Але головне — вдома.

За час, що минув після аварії, Чорнобильська зона стала домівкою і для багатьох людей, які раніше про райцентр узагалі не чули. Серед чотирьох сотень поселенців, які мешкають у Чорнобилі та покинутих селах, чимало людей, котрі народилися в інших місцях. Не кажучи вже про тисячі співробітників МНС, МВС, ЧАЕС та інших відомств, що гарантують безпеку станції і захищають нас від небезпечного сусідства.

(Продовження на 6-й стор.).

## Село обіцяють завалити. Грошима

Кабмін укотре взявся стирати межі між містом і селом. На урядовому засіданні затверджено Державну програму розвитку соціальної сфери села на період до 2005 року. Мало того, очікується, що новий документ буде підкріплено відповідним указом Президента, а Мінагрополітики розпочне розробку аналогічної, але більш поглибленої програми, до 2011 року.

Планів в урядових колах сила-силенна. Нинішнього року там обіцяють надати на витра-

ти соціальної сфери села 147 мільйонів гривень, які підуть переважно на добудову довгобудів: шкіл, лікарень, фельдшерсько-акушерських пунктів. Майже 16 відсотків цієї суми плановано спрямувати на фінансування спорудження будинків сільськими мешканцями. Згідно з програмою уряд збільшить фінансування села в 2003 році до 160 мільйонів гривень, у 2004 році — до 220 мільйонів, у 2005 році — до 367.

Наміри



## Хутір Мотронівка очікує на зміни

Голова Верховної Ради Іван Плющ відвідав Чернігівщину. Він побував на хуторі Мотронівка, де поклав квіти на могили Пантелеймона Куліша та Ганни Барвінок, ознайомився з ходом упоряджувальних робіт у новоствореному культурно-історичному заповіднику «Ганнина пустинь». Під час зустрічі з представниками місцевої влади йшлося про зведення меморіального комплексу визначним діячам України. І. Плющ також цікавився життям трудових колективів Борзни, навколишніх сіл, проблемами Придесення. Голову Верховної Ради супроводжував глава Чернігівської облдержадміністрації Микола Бутко.



Сергій ПАВЛЕНКО.  
Чернігів.  
Фото Бориса ХОЖАЯ.

## На іншому рівні і не публічно

(Початок на 1-й стор.).  
На засіданні також обговорено порядок денний першої сесії, порядок її висвітлення засобами масової інформації. Запропоновано таку процедуру: після реєстрації депутатів за тимчасовими мандатами на початку пленарного засідання виступить Голова Верховної Ради України третього скликання Іван Плющ, який потім надасть слово для складання присяги найстарішому за віком депутатові — Ярославі Стецько. Після зачитання тексту присяги депутати підпишуться під її текстом і отримають картки для голосування та реєстрації в сесійній залі. Потім голова підготовчої депутатської групи Адам Мартинюк запропонує обрати тимчасову Президію ВР.  
Друга підгрупа розглянула питання про формування і реєстрацію депутатських фракцій, перелік комітетів ВР, обрання глави парламенту, його першого заступника і заступника, обрання голів, перших заступників та членів комітетів. Як наголосив у інтерв'ю

журналістам Адам Мартинюк, підготовча група вирішує лише організаційні питання обрання керівництва парламенту, а не питання кандидатур і персоналій. За словами депутата Юрія Ключковського, кандидатури глави парламенту «обговорюватимуть на іншому рівні і не публічно». Стосовно парламентських комітетів, вирішено взяти за основу той перелік, який був під час роботи ВР третього скликання.  
Третя підгрупа обговорила порядок розміщення депутатів у сесійній залі. Представники майбутніх фракцій попросили зарезервувати таку кількість місць: блок «За єдину Україну» — 186, блок «Наша Україна» — 125, Компартія — 66, СДПУ (о) — 34, блок Юлії Тимошенко — 27, Соцпартія — 24. Загалом — 462 місця. Отож деякі майбутні фракції вочевидь переоцінили свої можливості, адже в парламенті 450 депутатських крісел.  
Пропозиції підгруп буде розглянуто на сьогоднішньому спільному засіданні підготовчої групи.

## Вибори-2002

## Ющенко закликає ЦВК дотримуватися закону

Лідер блоку «Наша Україна» Віктор Ющенко закликав Центральну виборчу комісію дотримуватися закону і нейтральної позиції при ухваленні рішень стосовно кандидатів від усіх політичних сил під час затвердження результатів виборів, повідомляє «Інтерфакс-Україна».  
На зустрічі з головою Центрвиборчкому Михайлом Рябцем Віктор Ющенко заявив, що блок «Наша Україна» — практично єдина політична сила, до кандидатів якої ЦВК висуває необґрунтовані претензії.  
Лідер «Нашої України» порушив питання про кандидатів-мажоритарників від блоку, які перемогли на виборах. Проте ЦВК досі не визначилася з їхньою долею, зокрема, Миколи Ковача (в/о № 72), Олега Олексенка (в/о № 82), Миколи Булацельського (в/о № 201), а також Олександра Жира (в/о № 35).

## Не кажіть про відставку

Лідер Народно-демократичної партії Валерій Пустовойтенко має намір запропонувати блоку «За єдину Україну!» виступити на підтримку Президента та уряду. Про це він заявив на засіданні політради НДП.  
«Спекуляцію навколо Президента та уряду треба припинити», — сказав В. Пустовойтенко, і «казати про відставку уряду практично безграмотно і навіть аморально».  
Стабільність у новому парламенті лідер НДП пов'яже зі створенням більшості на основі «політичного компромісу» блоків «Наша Україна», «За єдину Україну!», СДПУ(о).



## Іван Плющ: «Чорнобиль — не вина України, а її біда»

(Початок на 1-й стор.).  
Тоді я поставив запитання. На сьогодні наука ще не довела прямий зв'язок аварії на ЧАЕС з різким збільшенням захворювань крові, мозку, серцево-судинної системи, але й не заперечила цей зв'язок. Скільки потрібно років, щоб встановити, чи існує такий зв'язок чи ні? Хто з присутніх у цьому залі хотів би жити в Києві чи Київській області? Дехто засміявся, дехто гірко усміхнувся, але ніхто не підняв руки...

Вищезгадана доповідь ООН має право на існування в наукових академічних колах. Але перед оприлюдненням її для широкого загалу треба було, як то кажуть, сім раз відміряти і один раз відрізати. Адже за останні роки зафіксовано значне збільшення захворювань і серед ліквідаторів, і серед мешканців забруднених територій, особливо дітей. Тому особисто я ставлюся до цієї доповіді з великим сумнівом. Це нагадує мені 1986 рік, коли до Києва і Чорнобиля приїздили дуже високі вчені й казали: головне завдання — заспокоїти радіофобію. Навіть тодішніх партійних функціонерів поділяли на «твердих» і «тих, хто поплив».

— Повернімося знову в той тривожний 1986 рік. Вам, як голові Київського облвиконкому, тоді доводилося впритул займатися чорнобильськими проблемами. Що за шістнадцять років після аварії залишилося невиліковним на серці, чого не можете забути?

— Насамперед — суб'єктивізм у роботі найвищої комісії, яка розслідувала причини і наслідки Чорнобильської катастрофи. Її очолював Борис Щербина, на той час керівник паливно-енергетичного комплексу СРСР. Але якщо трагедію розслідують люди, причетні до неї, це розслідування буде суб'єктивне. Звідси виникли і три версії аварії: вина персоналу ЧАЕС, погрішності в розробках реакторів та їх експлуатації.

На жаль, за 16 років ми досі не знаємо істинних причин Чорнобильської катастрофи, бо її розслідували й давали експертні оцінки фахівці, які прямо чи опосередковано були причетні до проектування та експлуатації енергоблоків ЧАЕС.

З перших днів після аварії діяти за принципом: мінімум інформації, мінімум знань. Нагороджували тих, хто не заслужив на нагороду. Я, як тодішня посадова особа в області, можу засвідчити безліч таких фактів.

Не можна викинути з голови і почуття людей, котрих примусово вивозили зі своїх домів. Адже вони віками жили на цій території, любили свій край — Полісся і не хотіли його проміняти ані на багатіючі чорноземи, ані на міську цивілізацію. А

потім через рік-два стали говорити, що деякі села можна було і не вивозити. Хіба це підхід? Це було моральним знущенням над людьми: щодня їм підносили нову гіпотезу. У червні 1986-го йшлося про реєвакацію 13 населених пунктів, а у два села в Поліському районі поверталися люди.

Пам'ятається ще одне. Тільки наші люди могли виконати свій обов'язок з ліквідації наслідків аварії на ЧАЕС за таку дешеву ціну. Це вони своїм життям, ризикуючи і віддаючи його, спочатку несвідомо, а потім уже і свідомо, платили за те, щоб наслідки Чорнобильської катастрофи не набули більших масштабів. Дали результат і пропагандистська машина, і форми та методи роботи з людьми, які дозволили виховати такі патріотичні почуття.

Однак директивні методи ефективні в одній системі, але малоефективні в іншій. Скажу відверто: я важко уявляю, чи могли б організувати на такому рівні ліквідацію наслідків аварії, якби вона, не дай, Боже, сталася сьогодні. З другого боку, нинішня система не повинна допустити такої трагедії, яку так легко було допустити за всіх тодішніх «гараздах».

— Чи створено на сьогодні законодавчу базу для комплексного вирішення чорнобильських і загально екологічних проблем у країні? Чи є в Україні єдина державна програма, державна політика у цій сфері?

— Сьогодні діє безліч державних програм, заходів, розроблені документи. Інша річ, який рівень їх виконання. Почнемо з себе. Верховна Рада прийняла, хай і не ідеальний, закон про захист громадян, які постраждали від Чорнобильської катастрофи. Але ми вже роками не виплачуємо чорнобильцям коштів на харчування. Можливо, ця проблема не зачіпає всіх (наприклад, мене як ліквідатора). Але для ліквідатора, який сьогодні отримує триста гривень пенсії, ці 50—70 гривень — дуже важливі. Приймаючи закони та інші документи, треба їх кореспондувати на рівень доходів населення. Тобто потрібен адресний, диференційований підхід до ліквідаторів. Якщо не можемо дати всім, то треба визначити, хто не може обійтися без допомоги, і обов'язково її надати. А такий ліквідатор, як Плющ, нехай почекає. До речі, відколи я став Головою Верховної Ради у 2000 році, я щомісяця віддаю свою чорнобильську пенсію на лікарню для чорнобильців.

У червні Верховна Рада розпочне готувати новий бюджет на 2003 рік. І ми повинні все зробити для того, щоб покращити закон про Держбюджет у

бік захищеності ліквідаторів аварії на ЧАЕС. Може, як я вже казав, за рахунок тих, хто не потребує додаткової допомоги.

— Яке ваше особисте ставлення до розвитку атомної енергетики в Україні, до завершення будівництва нових енергоблоків на АЕС?

— Неоднозначне. Україна забезпечує себе енергією від атомних електростанцій на 40—60%. Наша держава бідна на енергоносії, але водночас має достатньо атомних енергоносіїв. Повний замкнутий ядерний цикл однозначно не під силу Україні, бо він коштує десятки мільярдів доларів. Але два енергоблоки — на Хмельницькій і Рівненській атомних електростанціях, які за мірками СРСР були готові на 90%, а за новими європейськими стандартами безпеки ядерних об'єктів готовність яких становить близько 80%, Україна повинна використати. Ці блоки треба добудувати з найвищим рівнем безпеки. На мій погляд, Україна використовуватиме ядерну енергетику доти, доки людство не віднайде нових, ефективніших, джерел. Доти ми приречені на використання ядерної енергетики.

— Після Чорнобиля в багатьох країнах світу посилилась увага до безпечної роботи АЕС, отже, наш гіркий досвід багатьох навчив. А як реагує міжнародне співтовариство на наші прохання допомогти в розв'язанні наших технічних, медичних і гуманітарних проблем?

— Чужа рана менше болить. На жаль, факти свідчать, що міжнародна спільнота використала майже безкоштовно інформацію про наслідки Чорнобильської трагедії, цю дуже дорого для нас інформацію. Після уроків Чорнобиля розвинені країни світу або відмовляються від ядерної енергетики, або значно підвищують рівень безпеки АЕС. Сьогодні у світі вже ніде не використовують реактори такого типу, як на ЧАЕС, бо в них однорівневий ступінь захисту. Після Чорнобиля вже будують реактори з 3—4-рівневим захистом.

Але Чорнобиль — не вина України, а її біда. Якщо після розпаду СРСР і виконання домовленостей із роззброєння Захід дістав величезну можливість перерозподілу коштів і, зменшивши витрати на оборону, підняв рівень виробництва й життя своїх народів, то Україна від цього не отримала нічого. А тому в нас є повне право звертатися до Заходу, щоб вони, незважаючи на віддалення від квітня 1986-го, розуміли: ніколи не пізно повернутися до України обличчям і допомогти нашій державі в ліквідації наслідків Чорнобильської катастрофи.

Записала Юліана ШЕВЧУК.

## Назарій співав ліквідаторам

Це фото з архіву колишньої дружини Назарія Яремчука — Дарини. Воно віддзеркалює одну з подій, яка, можливо, зіграла фатальну роль у житті видатного співака.

Це перші дні після страхітливої аварії на Чорнобильській АЕС. Туди, де ще гототить розбурханий четвертий блок, подоба пекла, йдуть добровольцями лицарі української естради. І серед них — Назарій Яремчук. Автобус уже мчить територією атомної станції. В одному з цехів нашивидкуруч облаштували імпровізовану сцену.

Співаки прибули сюди в робах ліквідаторів. На їхніх головах біліли медичні ковпаки, а на підборіддях — марлеві пов'язки. В цих уборах вони й виходили на сцену, співали на всю міць своїх молодих голосів. Радіоактивний цезій та йод дерли в горлі. Але митці підбадьорювали піснями ліквідаторів. Сонце пекло немилосердно... У цей час відчайдухи-добровольці скидали майже голими руками з потрошеного даху четвертого енергоблока палаючі уламки графіту, наскрізь просякнуті радіацією...

Назарієві аплодували найбільше. Про це розповідали його товариші по несчастью. Багатьох їх уже забрала земля. Вони тоді на тлі апокаліпсичного лиха мали вигляд донкіхотів.

А ми досі катуємо себе сакраментальним запитанням: чому так рано пішов з цього світу буковинський соловейко?

Частково відповідь на нього дає ця знакова й трагічна фотографія.

Василь БАБУХ.





Незаконні  
десять діб

Усереду Черкаський обласний апеляційний суд скасував постанови судів нижчої інстанції про затримання редактора газети «Свобода» Олега Ляшка. Таким чином рішення Соснівського місцевого суду Черкас від 11 квітня про арешт О. Ляшка та рішення від 17 квітня про продовження терміну утримання під вартою до 10 діб визнано незаконними. Постає логічне запитання: хто компенсує моральні та матеріальні збитки журналіста і газети «Свобода»? Чи, може, знову все буде списано на «прикру» помилку?

Сергій ЛАВРЕНЮК.

## Горить само, а гасять люди

Репортер

Хоча Чорнобильську зону називають мертвою, проте й після «чорного квітня» 1986 року тут ні на мить не зупинялося життя. Навіть після того, як 15 грудня 2000 року її офіційно закрили. Роботи вистачає і енергетикам, і будівельникам, які споруджують комплекс із захоронення радіоактивних відходів «Вектор». І вогнеборцям. На сьогодні працюють два загони Державної пожежної охорони — 3-й та 4-й. До складу яких у свою чергу входять кілька пожежних частин.

Саму атомну станцію, об'єкт «Укриття» та місто енергетиків Славутич охороняє третій загін. За словами його начальника, полковника внутрішньої служби Георгія Лобишева (на знімку внизу), нині тут служать

## Сполох лунає постійно

Проблема

За 16 років, що минули з дня чорнобильської трагедії, на Луганщині померло більш як 400 жителів, смерть яких пов'язують з катастрофою. Сьогодні в області мешкають майже 20 ти-

сяч постраждалих внаслідок аварії, більш як 5 тисяч з них — діти. Через брак фінансування чорнобильських програм останніми роками у цьому регіоні виникла значна заборгованість із соціальних виплат постраждалому населенню. На 1 квітня нинішнього року вона становила 14,9 млн. грн. Цьо-

Кримінал

Удар по голові

23 квітня вчинено напад на голову Черкаської обласної організації Українського народного руху, сільського голову Червоної Слободи Миколу Котка.

За повідомленням прес-служби УНР, «біля власного будинку в селі Леськи на нього чекало авто, в якому перебувало двоє осіб. Коли Микола Котко наблизився до свого будинку, один з незнайомих вискочив із автомобіля та ударив його по голові трубою».

Особи, що вчинили напад, Миколі Котку незнайомі. Потерпілому було надано медичну допомогу, накладено шви. З приводу нападу потерпілому було подано заяву в міліцію. М. Котко перебуває в Черкаській обласній лікарні.

178 вогнеборців. Графік роботи — як і в їхніх колег у «чистих» регіонах. Тобто доба чергування — три вдома. В основному працюють мешканці Чернігова і його околиць та Славутича. Проблем з обладнанням, як і з особовим складом, немає. Приміром, нині в парку 14 одиниць бойової техніки. Хоча роботи вистачає. Кожного дня службою пожежного нагляду перевіряються всі потенційно небезпечні об'єкти та обладнання. А також те, як проводяться ремонтні та будівельні роботи. Навіть така, здавалося б, незначна дрібниця, як паління у невідновленому місці — також суворо карається. Стосовно чуток про пожежі на ЧАЕС, які з'являються час від часу, то це — лише чулки. Принаймні останній раз надзвичайна ситуація виникла ще в 1993 році.

Під «опікою» 4-го загону перебуває решта території зони. Як розповів його начальник Олег Тарасевич (на знімку вгорі), загалом за 16 років після катастрофи у «зоні відчуження», — а це понад 204,044 тисячі гектарів сільгоспуд'ї і лісових масивів, а також 69 населених пунктів, — сталося 1056 пожеж. Ними знищено 2,6 тисячі будівель та 8,7 тисячі гектарів трав'яного покриття».

(Закінчення на 5-й стор.).

Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

## Діти з особливим статусом

Для чотирьох фахівців відділу захисту населення від наслідків аварії на ЧАЕС Подільської райдержадміністрації піклування про «чорнобильців» — щоденний біль і щоденна робота.

— Проблем у нас не меншає, — каже начальник відділу Віолета Єфименко. — Серед постраждалих від катастрофи з кожним роком

більшає інвалідів. Нині їх у районі понад 1200. Помітно побільшало й дітей, які мають статус чорнобильців. До згаданої категорії додалося багато маленьких киян із високим показником опромінення щитовидної залози. Таким діткам надаються безкоштовні путівки у санаторії Одеси, Алушти, Трускавця, Миргорода, Сваляви тощо. Для цього батькам досить лише звернутися до нас і оформити необхідні документи. Цьогоріч путівки отримали вже майже 300 школярів. З травня і до верес-

горіч на соціальний захист «чорнобильців» Луганщини потрібно 33,4 млн. грн., а виділено близько 20 млн. грн. До того ж у цій сумі передбачено кошти на погашення заборгованості із соціальних виплат минулих років, а також компенсаційні виплати на продукти харчування.

Алла АНТИПОВА.

ня планується оздоровити ще понад 1200 дітей.

До річниці аварії у Подільському районі готувалися заздалегідь. У ці дні жителі району, евакуйовані із зони відчуження, зможуть побувати на місцях, де поховані рідні і близькі. Допомогу отримають вдови потерпілих, пенсія яких не перевищує 150 гривень, і діти-інваліди.

Леся ВИСОЧАНСЬКА.

На знімку: Віолета Єфименко.

Фото Юрія ВЕНГЕРЕША.

## Авторитет держави та принципова політика

22—23 квітня у Москві відбулося чергове, десяте, засідання Ради операторів (РО) Регіональної співдружності у галузі електрозв'язку (РСЗ). У засіданні взяли участь делегації з України, Росії, Білорусі, Вірменії, Азербайджану, Грузії, Казахстану, Узбекистану і Таджикистану.

Засідання проходило під головуванням голови правління ВАР «Укртелеком» Олега Гайдука, якого було обрано головою ради операторів РСЗ. Цю посаду О. Гайдук обійматиме наступні три роки. Обрання представника України головою найвищого керівного органу Ради зв'язківців СНД — пе-

реконливий доказ високого авторитету нашої держави на ринку телекомунікацій. Найбільшої уваги заслуговує цей факт саме в світлі чіткої та принципової політики, яку обрав національний оператор України на захист інтересів держави.

У рамках візиту української делегації відбулася зустріч з національним оператором зв'язку Росії — «Ростелекомом». На зустрічі обговорювали важливі питання міждержавних відносин двох національних операторів, зокрема, фінансові зобов'язання та захист від рефайлу.

Дирекція з питань зв'язків з громадськістю.

Актуально

«Сприяння творчості»

Такий девіз Всесвітнього дня інтелектуальної власності, який відзначається сьогодні. І хоча дата нова, святкується лише вдруге, на теренах нашої країни особливо актуальна. Адже ні для кого не секрет, що талановиті українці змушені продавати свої винаходи за кордон фактично за безцінь.

До речі, запатентувати власний винахід в Україні коштує чи не найдешевше у світі — близько 50 гривень, тоді як, приміром, у Сполучених Штатах аналогічна процедура обходиться у 20 тисяч доларів. Проте, на переконання голови Державного департаменту інтелектуальної власності Міністерства науки і освіти України Миколи Паладія, «потрібно зацікавити людей, щоб вони залишали винаходи в своїй державі, отримуючи за це гідну винагороду». Окрім того, впевнений фахівець, потрібно ламати стереотипну пасивність наших власників інтелектуальної продукції і вчитися захищати свої авторські права в суді, а не обмежуватися гнівними листами та скаргами.

Надія ГОРБАТЮК.

Спорт

Футбол

Усе в тумані

Ліга чемпіонів. Перший півфінальний матч. "Манчестер Юнайтед" (Англія) — "Байер" (Німеччина). 2:2. Манчестер. "Олд Траффорд". 67 000 глядачів. Голи: Сульшер, 29, ван Нistelрой, 67, з пенальті — Баллак, 62, Нойвелл, 75.

Майже всі в один голос стверджують, що в німецького клубу в Леверкузені 30 квітня буде більше шансів домогтися бажаного результату. Справді, зустрічаючись з іменитим суперником, лідер чемпіонату бундеслиги продемонстрував якісну і дуже злагожену гру та ще й купу різних якостей, котрі можуть стати вирішальними в боротьбі за вихід до фіналу.

Мов швидкісний вітрильник, мчать до вищої ліги лучани

Першість України. Перша ліга. 26-й тур. "Оболонь" — "Карпати-2". 0:0. "Миколаїв" — "Чорноморець". 0:0. "Динамо-2" — "Електрометалург-НЗФ". 0:0. "Нива" — "Волинь-1". 1:3. "Сталь" — "Вінниця". 2:1. "Полісся" — "Дніпро-2". 3:0. "Нафтовик" — "Борисфен". 2:1. "Зірка" — ЦСКА. 1:0. "Прикарпаття" — "Шахтар-2". 2:0.

"Волинь-1" — 63 очки, "Чорноморець" — 51, "Полісся" — 45, "Оболонь" — 44, "Сталь" — 41, "Прикарпаття" -40, Нафтовик" — 39, "Миколаїв" — 37, "Динамо-2" — 35, "Шахтар-2" — 34, "Зірка" — 33, "Карпати-2" — 31, ЦСКА — 30, "Борисфен", "Електрометалург-НЗФ" — по 27, "Вінниця", "Дніпро-2" — по 26, "Нива" — 13.

Лише непередбачувані обставини (як у моряків повний штиль) можуть завадити волинському "вітрильнику" ввійти до гавані під назвою "вища ліга". Але тренер-капітан судна Віталій Кварцяний та його підопічні, гадаємо, не випустять із рук таку чудову нагоду підвищити свій клас.

Бокс

Уперше — на нашій землі

На запрошення президента Всесвітньої боксерської спілки (WBC) пана Хосе Сулеймана у штаб-квартирі WBC у Мехіко побувала делегація Асоціації професійних видів єдиноборств України (АПБСУ), очолювана віце-президентом асоціації Андрієм Чистовим. Делегація передала Хосе Сулейману лист Президента України Л. Кучми, де він підтримує ініціативу вітчизняної асоціації про проведення в Києві щорічного конгресу WBC.

Під час переговорів із паном Сулейманом досягнуто домовленості щодо дати проведення конгресу — липень 2003 року. Головним організатором цього престижного боксерського форуму, який вперше пройде на українській землі, буде АПБСУ, що й було наголошено у листі пана Сулеймана Миколі Азарову — президентові АПБСУ. В ньому візьмуть участь делегати із більш як 150 країн світу. Під час конгресу відбудеться міжнародний боксерський турнір, де буде розіграно чемпіонський титул WBC, пройдуть судійський і медичний семінари.

На фото: під час переговорів у Мехіко-сіті. Андрій Чистов і Хосе Сулейман задоволені — зроблено добру справу, про що й свідчить дружній потиск рук.

Хозяйственный суд Донецкой области (83048, г. Донецк, ул. Артема, 157) возбудил дело № 33/39 Б от 5.03.2002 г. о банкротстве Закрытого акционерного общества «Угледобыча», расположенного по адресу: 85400, Донецкая область, г. Новогородовка, ул. Шахтная, 1, р/счет 26003302490463 в Селидовском отделении Проминвестбанка Украины, МФО 334312, код ЕГРПОУ 24812056.

Распорядителем имущества назначен арбитражный управляющий Лесников Евгений Евгеньевич, лицензия № 249555.

Претензии кредиторов и заявления санаторов принимаются на протяжении месяца со дня публикации объявления.



# Сьогодні День Чорнобильської трагедії

## Тягар великий і важелезний

Нині своєрідна візитка зони відчуження — 9 пунктів тимчасової локалізації радіоактивних відходів і 3 пункти поховання їх загальним обсягом понад 2 млн. кубічних метрів.

Фахівці стверджують: майже дві третини викинутого цезію осіли на землях України, Білорусі і Росії. У нашій країні понад 100 тисяч гектарів сільгоспугідь за межами зони відчуження виведено з землекористування, забруднено 3,5 млн. гектарів лісів. У зоні зачмерли всі підприємства, шкідливими стали усі її води.

Та найстрашніше, що постраждали мільйони людей. Найвищі дози опромінення отримало майже 200 000 осіб. Це — безпосередні учасники ліквідації наслідків аварії у 1986-1987 роках. Із живих ліквідаторів 85 відсотків хворі, понад 90 — інваліди. А додаткові, підвищені, дози одержало понад 3,5 млн. мешканців України. Серед них 1,3 млн. дітей, які потребують особливої уваги і піклування. Аварія на ЧАЕС порушила нормальну діяльність енергетичної системи країни, значно зменшила виробництво електроенергії, такої потрібної для нашої економіки.

Більше 10 років Україна сама фінансує витрати на боротьбу з наслідками аварії. Питомо вага цих витрат не зменшується і становить близько 5 відсотків держбюджету.

Так, з 1991 по 2000 рік на це витрачено близько 5 млрд. доларів. Сумарні витрати, пов'язані з Чорнобильською катастрофою, становлять близько 130 млрд. доларів. Але це ще не межа: питомо вага чорнобильських витрат у бюджеті країни протягом найближчих років не меншатиме. Великі кошти потрібні на надання соціальної і медичної допомоги потерпілим, на виконання робіт у зоні відчуження й на об'єкті «Укриття».

Оцей тягар витрат — чи не найскладніший і найважчий для нашої держави наслідок аварії на ЧАЕС.

## Нарешті зібралась і знову згадала про парогазову

Міжвідомча комісія з комплексного вирішення проблем ЧАЕС давньою не збиралась. Уже навіть генеральним директором не став, а державного спеціалізованого підприємства «Чорнобильська АЕС» став Юрій Єретін, який замінив відомого всім базаторічного гендиректора ЧАЕС Віктора Толстоногова. Певно, відставка-перестановки в уряді, передвиборні перегони, інші клопоти відтіснили Чорнобиль на задній план діяльності Кабінету Міністрів взагалі і цієї комісії зокрема.

І ось нещодавно на ДСП відбулося нарешті засідання міжвідомчої комісії. Серед багатьох важливих і невідкладних питань йшлося і про можливе будівництво у районі Славутич—ЧАЕС парогазової станції.

Колись цю ідею відкинули як надуману, а тепер ось повернулися до неї. Збагнули: для виведення станції з експлуатації, реконструкції нинішнього і будівництва нового укриття потрібно багато електроенергії, якої вже сьогодні у цьому енергокраї не вистачає. Був випадок, коли під час наради з чорнобильських питань у Славутичі повідомили: «Чернігівобленерго» припинило подачу електроструму.

Комісія впевнена: рішення про те, будувати чи ні станцію, а якщо будувати, то де саме, буде прийнято тільки після екологічних, гідротехнічних досліджень, техніко-економічних обґрунтувань.

Можливо, тепер пощастить і іншим, уже розробленим і затвердженим заходам щодо виве-

дення з експлуатації ЧАЕС. Таке враження викликали в учасників засідання запевнення першого віце-прем'єр-міністра України Олега Дубини.

Щоправда, в одній з попередніх публікацій ми наводили подібні ж запевнення Олега Вікторовича під час парламентських слухань з чорнобильських питань. Пам'ятаємо і його обіцянку прокоментувати публікації в «Голосі України» про необхідність прискорення і поліпшення координації робіт у цьому регіоні, особливо прискорення будівництва нового укриття. Спершу нам здалося: засідання комісії — це перший крок до реалізації наших побажань. Та, виявляється, до активізації роботи комісії і посилення уваги до чорнобильських проблем Олега Дубину, зокрема, підштовхнуло усе ж, скоріше, спеціальне доручення Президента України. А шкода, що сталося це не за покликом власного обов'язку і під впливом публікацій у «Голосі України».

## Уряд не врахував, не вніс змін, не завершив...

### А Актуально

Планів, постанов, програм і всляких інших документів з чорнобильських проблем прийнято немало. Але з-поміж них ми не можемо сьогодні не згадати про постанову Верховної Ради України попереднього скликання від 7 березня ц. р. Назва у неї довга: «Про інформацію Кабінету Міністрів України про виконання Закону України «Про статус і соціальний захист громадян, які постраждали внаслідок Чорнобильської катастрофи». Хоча вона чимала і за розміром, але водночас, на наш погляд, ґрунтовна і злободенна за змістом. Нагадаємо лише кілька її основних положень.

У постанові відзначено, зокрема, що уряд не врахував рекомендацій учасників парламентських слухань «15 річниця Чорнобильської катастрофи. Досвід подолання», схвалених постановою Верховної Ради. Наслідок — не профінансовано низку важливих заходів. Так, у травні—серпні 2001 року не було виділено додатково 20 млн. гривень на санаторно-курортне лікування дітей-інвалідів, дітей-сиріт та напівсиріт, які постраждали внаслідок Чорнобильської катастрофи, та дітей, які проживають на забруднених радіонуклідами територіях.

Верховна Рада відзначила грубе порушення законів України про державні бюджети на 2001-2002 роки Державним казначейством України, яке заблокувало фінансування низки важливих чорнобильських програм.

У цілому діяльність Кабінету Міністрів з порушеного питання було визнано недостатньою.

А серед заходів-рекомендацій Верховної Ради є досить важливі — приміром, такі. Виділити додатково у травні—серпні 70 млн. гривень на санаторно-курортне лікування дітей-чорнобильців.

Вважаємо, це доречне нагадування напередодні дитячого лікувально-оздоровчого сезону.



Фото Юрія ВЕНГЕРЕША.

Верховна Рада рекомендувала також урядові повністю забезпечити своєчасну виплату передбачених законодавством компенсацій, погашення заборгованості, що склалася в останні роки з передбачених виплат і компенсацій, підвищення пенсії за віком учасникам ліквідації наслідків аварії на ЧАЕС та потерпілим від неї.

Міністерству охорони здоров'я, Академії медичних наук України разом з Науковим центром радіаційної медицини запропоновано розробити методичні рекомендації щодо показань і протипоказань перебування в санаторно-курортних та оздоровчих закладах різних категорій населення та пропозиції щодо періодичності забезпечення путівками на оздоровлення потерпілих осіб.

Академії медичних наук бажано і вочевидь необхідно на решті розробити: уніфіковану систему медичного обстеження постраждалих з наступним впровадженням їх у практику і галузеві стандарти лікування учасників ліквідації наслідків аварії на ЧАЕС з дозами опромінення 0,25 Грей. А разом з Міноохорони здоров'я Академії запропоновано переглянути перелік захворювань, що можуть бути пов'язані з наслідками Чорнобильської катастрофи, з урахуванням наукових досягнень радіаційної медицини.

Чорнобильці чекають від Кабінету Міністрів і Верховної Ради нового скликання ефективніших дій

А ось Міністерству транспорту рекомендовано відпрацювати єдиний механізм оплати перевезення на оздоровлення автомобільним транспортом дітей, які постраждали внаслідок Чорнобильської катастрофи, і розробити єдиний порядок відшкодування витрат підприємствам різних форм власності, що надають послуги з безкоштовного проїзду в міському і приміському транспорті для відповідних категорій громадян.

Такі прохання-завдання залишила Верховна Рада України минулого скликання. Новий парламент, вочевидь, підтримає їх, установить контроль за виконанням і зробить те, що не зміг чи не встиг попередній. Маємо на увазі затвердження Національної програми мінімізації наслідків Чорнобильської катастрофи і нової концепції захисту потерпілого населення України. За словами міністра з питань надзвичайних ситуацій Василя Дурдинця, доопрацьовані проекти цих документів перебувають у Верховній Раді.

Отже, слово за новообраними народними депутатами України. На вас спрямовано погляди трьох мільйонів чорнобильців, що мешкають по всій Україні, і багатьох тисяч мешканців радіоактивно забруднених територій нашої держави.

## А тим часом на колишній АЕС...

### Хроніка дій

На зняття станції з експлуатації державне спеціалізоване підприємство «Чорнобильська АЕС» отримало відповідну ліцензію. Її дія поширюється на енергоблоки №№ 1, 2, 3, а також сховище відпрацьованого ядерного палива № 1, склад свіжого ядерного палива та об'єкти з переробки радіоактивних відходів.

А що зроблено і робиться згідно з Комплексною програмою виведення ЧАЕС з експлуатації? Кілька прикладів.

Забезпечено ядерну і радіаційну безпеку зупинених енергоблоків, об'єкта «Укриття». Вартість робіт — майже 167 млн. гривень.

Повністю зупинено 36 систем, готується до зупинки ще 20 систем експлуатації енергоблоків. Реакторна установка другого енергоблока повністю звільнена від ядерного палива.

Здано в експлуатацію виробничо-опалувальну котельню. Ведеться будівництво сховища для відпрацьованого ядерного палива і за-

воду з переробки рідких радіоактивних відходів. Триває підготовка до будівництва промислового комплексу поводження з твердими радіоактивними відходами. Реконструйовано залізничну колію для перевезення відпрацьованого палива до нового сховища і підвезення мазуту до нової котельні.

Для пом'якшення соціальних наслідків закриття АЕС створено компенсуючі й додаткові робочі місця. Це дозволило уникнути масового скорочення працівників станції, зберегти висококваліфікований персонал. Для освоєння ринку послуг на інших об'єктах ядерної галузі країни створено підприємство «Атомремонтсервіс», низку соціальних підрозділів.

Чисельність працюючих на ДСП зменшилася на 4 тис. чоловік. З них на пенсію звільнено 252 особи. Нині тут працює 4482 працівники.

На підприємстві начебто помітна активізація виконання урядової Комплексної програми зняття АЕС з експлуатації.

## Канони для Зони

### Знахідки

Старообрядницький Канонік — це унікальна богослужбена церковно-православна книга, надрукована на межі XVIII — XIX ст. У ній зібрані канони, тобто церковні правила. Але цінність видання не лише у текстах: історія книгодрукування старообрядців зовсім мало досліджена.

Винятково рідкісну книгу оперативники Київського СБУ і працівники Міністерства з питань надзвичайних ситуацій знайшли у 30-кілометровій зоні і передали її Національній бібліотеці ім. В. Вернадського. Дирекція бібліотеки має намір ввести Канонік в електронний каталог. Тоді ним зможуть ко-

ристоватися і фахівці, і всі бажаючі.

Зона відчуження — не лише величезне кладовище найрізноманітніших радіоактивних речовин і джерело небезпеки, а й скарбниця цікавих та рідкісних речей. Про пошуки і здобутки історико-культурної експедиції колись Мінчорнобиля, а нині Міністерства внутрішніх справ України ми розповімо в одній з наших наступних публікацій.

А ось як потрапив Канонік у радіоактивно забруднену Чорнобильську зону, запитання також цікаве. Можливо, відгукнеться його попередній власник і розповідь? Будемо сподіватися.

Сторінку підготував  
Яків ГАЛЬЧЕНКО.



# Примара

Вже більше двадцяти років минуло з того часу, коли маловідомі загалові кримські селища Семенівка і Мисове тіпало від переляку й безвиході. На тлі невимовної краси диких скель, колоритних рибалок і контрабандистів, серед усіляких ендеміків, занесених до Червоної книги, з ревінням і хмарами білої пилуки проносилися оранжеві вантажівки з символами «мирного атома». Вони будували АЕС. І лише ті, кому треба, знали, де саме.

*Досі перед очима стоїть один з ліквідаторів. Він багато пив і, маючи різноманітні пільги, у тому числі і в придбанні книжок, роздавав останні усім, хто мав хоч якесь відношення до красного письменства. Він усе розумів. Навіть те, чому ми делікатно відмовляємося...*

Але тепер будь-хто може пройти повз розкурочену автозаправку для отих само вантажівок. Побачити, де саме височить під важким небом порожня 40-метрової висоти «бочка», у якій мав бути реактор. Поблукати, хіба що для загального розвитуку, вулицями Шолкіна з обідраними бетонними будинками. У них, на відміну від Чорнобиля, люди живуть. Важко. Особливо взимку. Коли опалення існує лише на папері. Так тверджувала кримська преса, ґрунтуючись на розмові з першим заступником міського голови. Мовляв, котельня була призначена для атомної і віддалена від міста на п'ять кілометрів. І коли замерзає затока наймілкішого моря, позбавляючи можливості займатися чи не єдиним засобом для існування — риболовлею. Але все-таки.... Ім пощастило більше: не рвонутися на наш захист, погано знаючи про СВОЄ майбутнє...

*До дрібниць пам'ятаю розмову з молодим на той час лікарем. Він пошепки розповідав, як заходив до медпункту чоловік, наче п'яний. Шофером робив у чорнобильській зоні. Йому поставили діагноз ГРЗ. А коли він пішов, заміряли табурет, на якому запропонували сісти. Дозиметр так «шкалонуло», що за краще вирішили річ викинути, залишок робочого дня присвятивши «дезинфекції» приміщення. ГРЗ — хвороба заразна...*

Мертвим не болять. Для них не треба розшукувати через Шолкінську міську раду оту людину, яка мала можливість стати не менш печально відомою, аніж її колега з Чорнобиля. До речі, подекують, що вона й досі живе тут, хоча багато фахівців, і доволі високого класу, виїхали до Росії. А наближені до колишніх представників кримської влади кажуть: особа у доказах своїх дуже переконлива.

Її аргументи: перший. Закриття

*Кримської АЕС біля узбіччя занедбаної бетонки може викликати багато роздумів. Лише зупинись...*



Шолкінської АЕС спричинили насамперед протести і збори підписів громадян. Особливо тоді, коли мало хто відважувався підписувати будь-що, крім відомості на зарплату. Можливо, саме реакція «валаамової ослиці» була настільки приголомшливою, що випадково самовимкнула принцип «тримати й не пушати». Другий: твердження фахівців щодо розлому земної кори під станцією — безперечно, звичайна побрехенька, котру спростувала, зокрема, незалежна італійська експертиза. Третій. Проект Кримської АЕС відрізняється від Чорнобильської більшою надійністю. І це треба враховувати з огляду на світову спільноту, котра уся й до останнього воліє не згортати, а вдосконалювати й удосконалювати атомну енергетику. Четвертий. Будівництво станції доведено до 90-95% готовності, залишалося лише завантажити паливом і ввімкнути. І тоді ніякого

повість його про місто-полин охопила лише період до заїзду у «disaster area» («район катастрофи» — англ.), як називали «ворожі голоси» у той час Чорнобиль. Більше не встиг...

Контраргументи тих, хто підписував. Перший. Нині передові у всьому американці теж удосконалюються й убезпечуються? Чи потроху це діло прикривають? Другий. Коли раптом помилочка щодо янкі, чому це нелякливих севастопольців дріж проймає при самій думці про можливість використання атомних реакторів авіанесучого крейсера «Варяг», проданого китайцям, для забезпечення на всі сто міста-героя електроенергією? Третій. Чи знали італійці, що від Шолкіна по прямій до Золотого, де один з грязевих вулканів, немає й 20-ти кілометрів? А під Осовинами за Керчу цієї багнюки вже цілий куш? Точна глибина Булганацького й Тарханського сопоківих полів невідома, але чималенька. Характер — згірший за дівочий. І найголовніше: чому нікому з прихильників атомної ідеї досі не спало на думку, що Крим — насамперед рекреаційна зона, а не полігон для випробування різноманітних ризикованих проєктів? І саме цим насамперед цікавий.

...Важко нависають грозові хмари над посірілим бетоном. Час від часу зблискує металом вузьенька смужка Актаського озера за ним. Підвиває вітер з боку Казантипу: довго, довго, довго сперечатимуться, хто правий з цих двох сторін. Але отут, поруч, зрозуміло, що не помиряться вони нізащо, бо доведеться побувати у шкурі один одного. От лише одна з цих шкур, на жаль, уже не зніметься... Ніколи...

Дмитро КИОНАЛОВ.  
Фото автора.

## Горить само, а гасять люди

(Початок на 3-й стор.).

«Найспекотнішим» був 1992 рік, коли загасили 147 пожеж. Щоправда, ситуацію вдалося стабілізувати.



Торік, приміром, ліквідували 92 загоряння. Причини пожеж різноманітні. Але здебільшого це необережне поводження з вогнем. Додають

роботи і самосели, яких у зоні понад 800. Майже всі вони — люди похилого віку. А отже, привести до ладу електропроводку чи пічне опалення самостійно їм не під силу. Особливо напружені для вогнеборців так звані поминальні дні, коли на могили рідних приїжджають до 15 тисяч осіб.

Оскільки доводиться гасити загоряння в умовах підвищеного радіаційного фону, то разом з вогнеборцями на пожежі виїжджають і дозиметристи. А після виконання завдання особовий склад проходить спеціальний медичний огляд. Саме завдяки тому, що тут працюють висококваліфіковані фахівці, за час існування ЗДПО-4 жоден співробітник не одержав небезпечної дози опромінення.

Самі вони не вважають роботу в зоні особливою. Принаймні, за їхніми словами, працюють так, як звикли працювати в «нормальних» умовах.

Богдан ДОВНИЧ.  
Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

На знімку: диспетчер ЗДПО-4  
Світлана Зінченко.

# СУСПІЛЬСТВО



Репортаж

## «Кровна» помста крізь роки

Відділення радіаційної гематології дитячого віку Наукового центру радіаційної медицини АМН України.

Розраховане воно на 40 ліжок. Тут лікуються, а вірніше, живуть діти від одного до 18 років із регіонів України, які мають безпосередній географічний зв'язок з Чорнобильською катастрофою. Головний діагноз — лейкемія.

— Курс лікування дитини з гострою лейкемією триває 9 місяців, — розповідає лікар відділення і науковий співробітник Центру Наталія Цветкова. — Але не весь цей час маленький пацієнт перебуває у відділенні. Пройшовши курс лікування, дитина повертається додому, а потім у призначений термін знову приїздить до нас.

...Вадик. Коротко стрижене шестирічне хлоп'я. Він із Олександрівки Чернігівської області. У відділенні вони з мамою прописані ось уже третій рік.

Хлопчиків поставили діагноз у 3,5 року. Тоді захворіла на ГРЗ молодша сестричка Вадима. І в нього почався нежить, піднялася температура. Незабаром дівчинка одужала, а Вадик ніяк не міг здолати цю звичайну застуду. Потім почав скаржитися на слабкість та біль у ніжках. Батьки кинулися до лікарні, аби обстежити дитину. Спочатку аналізи нічого «кримінального» у стані здоров'я малюка не виявили. Після повторного здавання крові лікарі поставили діагноз: лейкемія. Тоді хворобу пов'язали з чорнобильською екологією. Мати 1986 року навчалася в Києві, нікуди не виїжджала. Під вікнами гуртожитку бабусі у травні продавали полуницю, приховуючи, в якій зоні вона виросла. А тринадцять років потому Чорнобиль рикошетом зачепив її дитину.

Мама не може спокійно згадувати про те, що сталося. Підступають сльози... Цього року її син має піти в перший клас, а поки що він лежить у першій палаті відділення. І невідомо, чи зможе Вадик 1 вересня разом із ровесниками сісти за парту. Як пояснила мати, її синові не можна хворіти. Тому він увесь час ходить у марлевій пов'язці. Будь-яка інфекція гальмує лікування, а цього допускати не можна. Головне — це здоров'я і нормальне майбутнє Вадика.

...Світлі палати. Ліжка застелені новими покривалами. Чисто. Навіть затишно. Адже і матері, й персонал відділення намагаються створити домашню обстановку для дітей. Але все одно це — лікарня. І годують тут, кажуть, не дуже... Не по-домашньому. А після приймання спеціальних препаратів, що купірують хворобу, у дітей виникає гостре почуття голоду. Що ж, на жаль, наша медицина не в змозі сьогодні ані нагодувати, ані вилікувати навіть таких пріоритетних хворих, як ці діти.

За словами директора Центру Володимира Бебешка, держава нині виділяє лише 6 гривень на день для одного «профільного пацієнта», хоч реальна потреба 50 гривень. Щоб вилікувати одну хвору на лейкемію дитину, необхідно в середньому 25 тисяч доларів. І чекати ці пацієнти не можуть.

...Коридором лікарні ходять стрижені майже під «нуль» дітлахи. Хлопчики та дівчатка.

— Це для гігієни? — запитую.

— Це від хімії... Від хіміотерапії волосся випадає. Але дівчиного лікування поки що нема.

Ольга ВІТЕР.

На фото Сергія КОВАЛЬЧУКА:  
мешканці палати № 1  
гематологічного дитячого відділення  
Центру радіаційної медицини АМН  
України — Вадик та його мама.





## ВУЗЛИК на довгу пам'ять

(Початок на 1-й стор.).

У композиції пам'ятника першим жертвам найбільшої в історії ядерної катастрофи присутній вузол, що уособлює проблеми. Медичні, соціальні, психологічні, фінансові, екологічні та багато інших. «Чорнобильських» проблем не злічити. І на відміну від знаменитого гордівого, цей вузол розрубати не можна. Просто небезпечно. А на його розплутування піде не один десяток років. І ніхто, крім нас, цим не займатиметься. Допомогти можуть. І допомагають. Але основну роботу ми не зможемо ні на кого перекласти. Бо потрібна тут не рішучість Александра Македонського, а вдумлива, планомірна, щоденна діяльність, розрахована на десятиріччя.

Дитячий майданчик і садочок — єдине, що залишилося від села Копачі, розташованого біля станції. У тому, що ліквідатори покинули їх, закладено величезний сенс. Чорнобильську проблему буде остаточно розв'язано тільки тоді, коли діти зможуть повернутися на цей майданчик. Станеться це не завтра. І вимагатиме величезних зусиль. Але станеться обов'язково.

Якщо вдуматися, всі ми повторюємо долю Ганни Іванівни. Так званий здоровий глузд свідчить про те, що звідси треба від'їжджати. Що радіація, до якої ми звикли за півтора десятиріччя, нікуди не ділася. І є на планеті чимало благополучніших щодо екології місць. Але ми не їдемо. Ми залишаємося тут. Удома.

Олег ДЕНИСОВ.

Фото Анастасії СИРОТКІНОЇ.

Київ—Чорнобиль—Прип'ять—Київ.



Його не розрубас Александр Македонський



# Чалий роздратував Черномирдіна

Позавчора в Москві на засіданні Консультативної ради з економічних зв'язків при МЗС РФ посол Росії в Україні Віктор Черномирдін обізвав «дрімучою людиною» держсекретаря МЗС України з питань євроінтеграції Олександра Чалого.

Черномирдіна роздратували його заяви про неможливість одночасного інтегрування України до Європейського союзу і Євразійського економічного союзу, утвореного низкою країн СНД. Російський посол, передає УНІАН, сказав: «Незрозуміло, що сьогодні відбувається. Президент Кучма в Одесі заявив, що Україна вступить і працюватиме в ЄврАзЕС як спостерігач. Що таке єдиний митний простір? Кого тут треба переконувати? А позавчорашній виступ державного секретаря МЗС України пана Чалого? Він заявляє, що Україна інтегруватися в дві такі структури,

як ЄврАзЕС та ЄС, не може, вона просто не потягне».

Нагадаємо, що Віктор Черномирдін працює в Україні саме послом Росії, а не губернатором чи радником Президента. А Олександр Чалий у згаданих заявах (див. «ГУ» за 19 квітня) висловив цілком слушну думку про те, що дві інтеграції для України неможливі: чи можна, скажімо, увявити два митні чи валютні союзи тощо? Чалий також в інтерв'ю журналістам наголосив: якщо в Україні буде прийнято рішення про вступ до Євразійського союзу, то це означатиме перегляд нинішніх основ зовнішньої політики, спрямованої на інтеграцію в Європу.

Те, що такі заяви викликають роздратування в російських офіційних осіб, дуже показово: це ще раз доводить існування новітніх московських ідей, які передбачають поступове затягування Ук-

раїни в ЄврАзЕС. Спочатку хоча б трохи, хоча б спостерігачем... Саме тому російські «радники» так вчепилися за одеське висловлювання Президента Кучми. Показовою також є і недавня брюссельська заява російського прем'єра Михайла Касьянова. За повідомленнями «Німецької хвилі», він назвав популярні нині серед деяких українських політиків гасла «В Євросоюз і НАТО — разом з Росією» ідеологічними спекуляціями. «Росія не прагне вступати ані в НАТО, ані в Європейський союз», — наголосив Касьянов. Правильно, не прагне, хоча дехто в Києві цього вперто не хоче помічати. А чого саме прагне Росія, свідчать гнівні заяви Віктора Черномирдіна. Цікаво, як відреагує на лайку посла традиційно лояльне щодо його суперечливих заяв МЗС України?

Анатолій МАРЦИНОВСЬКИЙ.

США готуються до війни

За повідомленням прес-служби Міністерства оборони США, військова операція проти Іраку може бути проведена до кінця року, **передає «Німецька хвиля»**. Керувати операцією буде генерал Томмі Френкс, який очолює Центральне військове командування. Операцію здійснюватиме військове з'єднання чисельністю 250 тисяч солдатів та офіцерів. Президент Буш, стверджують у Пентагоні, переконаний в тому, що навіть якщо Саддам Хусейн допустить інспекторів ООН в Ірак, він не залишить спроб мати ядерну бомбу й продовжуватиме приховувати свої запаси хімічної та бактеріологічної зброї. Тому повалення режиму Хусейна — одне з головних завдань війни США зі світовим тероризмом.

# Мету поставлено, ворогів визначено

Боротьба палестинського народу — це наша з вами боротьба, заявив один із доповідачів на конференції «Близький Схід: шляхи виходу з кризи», що відбулася в Києві. Як зазначив головуючий на конференції голова депутатської групи ВР з міжпарламентських зв'язків з Республікою Ірак Сергій Дорогунцов, мета зборів, що їх зініціювала ця група, — привернути увагу української влади до близькосхідної кризи, поглиблення якої несе загрозу для всього світу.

У конференції брали участь винятково представники українських лівих партій, тому обговорення шляхів виходу з близькосхідної кризи, яке було заявлене як тема, звелось до осудження «імперіалістичної політики США» та закликів до солідарності всіх трудящих з народами Палестини та Іраку. Так, глава Всеукраїнського об'єднання робітників Олександр Бондарчук прямо заявив, що коли б, наприклад, при владі у Великій Британії стояли комуністи, а не Тоні Блер, то британські літаки у жодному випадку не бомбардували б Ірак... Однак, на думку члена виконкому Багдадської

конференції Володимира Петренка, справжнім пролетарям, звичайно, біди Іраку ближчі, але все-таки «стати на захист іракського народу — обов'язок кожної людини, яка сповідує християнську мораль». Представники палестинських організацій, що брали участь у конференції, а також Тимчасовий Повірений у справах Республіки Ірак в Україні Хішам Ібрагім у своїх доповідях досить емоційно розповідали про наслідки «агресивних дій з боку Ізраїлю та США щодо мирного населення Палестини та Іраку». Однак вони також не висловили жодних конструктивних ідей стосовно виходу з катастрофічної ситуації, в котрій опинилися мирні іракці через запровадження жорстких санкцій і мирні палестинці, які опинилися в епіцентрі ізраїльської антитерористичної операції.

Однак мету — привернути увагу влади до проблеми близькосхідної кризи, судячи з прийнятих «Резолюції з питань загрози воєнних дій на території Республіки Ірак» та «Заяви з приводу агресії Ізраїлю проти Палестини», конференцією було досягнуто...

Яна СТАДІЛЬНА.

# Бляшанка грошей варта

Уряд Німеччини запроваджує грошову заставу на одноразову тару — бляшані банки з-під напоїв, скляні та пластмасові пляшки. Тепер за баночку пива, кока-коли чи фанти покупець платитиме на 25 центів більше, а за напої у посуді більшої ємності — на 50.

Ініціювало це рішення Міністерство із захисту довкілля. Воно пояснює його прийняття турботою про захист природи. Застава зменшить потік одноразової тари, що її громадяни після використання раніше викидали, і не завжди до сміттєвих койтейнерів. Тепер вони понесуть її до приймальних пунктів. Що понесуть, сумнівів немає, адже застава досить висока: літр мінеральної води в пластмасовій пляшці коштує близько одного євро, а в заставу за це треба віддати половину вартості.

Ідея хороша, але підприємства торгівлі заявили: запровадження застави змусить їх підвищити ціни. Вони швидко підрахували, що встановлення та обслуговування автоматів з приймання тари коштуватиме 1,35 млрд. євро. Проте уряд оголосив, що заставу буде запроваджено з 1 січня наступного року.

Валентина ПИСАНСЬКА.

Франкфурт-на-Майні.



Фотофакт

Генерал колишньої югославської армії Драголюб Ожданік прибув до Міжнародного гаазького трибуналу. Його обвинувачують у воєнних злочинах, скоєних під час правління Слободана Мілошевича.

Фото АП.

# Чилійський варіант у Каракасі?

Депутат венесуельського парламенту Рохер Рондон звинуватив військових аташе і посла США в Каракасі в участі в державному перевороті 11—14 квітня. За його словами, аташе Роджерса і Мак-Каммона бачили в штаб-квартирі путчистів у день перевороту, а посол Чарльз Шапіро зустрічався з лідером путчистів Педро Кармоною наступного дня.

Посольство США у Венесуелі негайно заперечило заяву про контакти аташе. З приводу своєї зустрічі з Кармоною Шапіро заявив, що намагався переконати його скликати парламент країни, розпущений змовниками, і запросити до країни міжнародних спостерігачів.

Обвинувачення Америки в причетності до подій у Венесуелі мають під собою певний ґрунт. І річ не тільки в тому, що багатьох у США, хто був головним імпортером венесуельської нафти, дратувала політика Чавеса на підтримку її високої вартості. За повідомленням журналу «Ньюсуїк», упродовж кількох

місяців до перевороту деякі незадоволені Чавесом венесуельці, зокрема й невдалий президент Педро Кармона, відвідували Вашингтон для переговорів з представниками американської влади. Представники адміністрації президента США підтвердили цей факт, але заявили, що їхні пропозиції про участь в організації перевороту Білим домом було відкинуто. Зі свого боку, комітет з міжнародних відносин Сенату США сподівається отримати документи, в яких будуть подробиці цих контактів.

Коментарям зі США передувала заява Уго Чавеса про намір провести розслідування «американського сліду» в спробі військового перевороту в країні. Зокрема, буде проведено спеціальне розслідування факту присутності літака з американськими розпізнавальними знаками на злітній смугі бази ВПС Венесуели на острові Оркіла, де путчисти утримували усунутого від влади Чавеса.

За свідченням американської преси, військові кола Венесуели мають тради-

ційно міцні зв'язки з американськими колегами. І, звісно, здійснювана Чавесом політика дистанціювання від північного сусіда, включаючи заморожування військового співробітництва, не могла сподобатися генералам. Зі свого боку, США завжди воліли, за висловлюванням «Нью-Йорк таймс», «бачити дружні обличчя в президентських палацах» у Латинській Америці і тією чи іншою мірою брали участь у спробах зміни режимів у Гватемалі, Чилі, Гренаді, Панамі, Нікарагуа та на Кубі.

На висунуті у ЗМІ обвинувачення була негайна реакція Білого дому. Прес-секретар президентської адміністрації Арі Флейшер заявив, що Вашингтон не мав жодних відомостей про переворот, який готувався. «США бачать і бачили можливе вирішення політичної ситуації у Венесуелі лише з допомогою конституційних перетворень, що їх проводять самі венесуельці», — підкреслив він.

Олег ДЕНИСОВ.

Хроніка. Факти. Події.

■ Київ

Затримано арабського терориста

В Україні затримано громадянина Сирії, якому СБУ інкримінує «відмивання» грошей з метою фінансування терористичних організацій. Гроші він переказував до банків деяких країн Близького Сходу. За версією слідства, арабські терористи отримали від підозрюваного 5 млн. доларів США.

■ Ашгабат

Каспій не поділили

Зустріч у Ашгабаті президентів п'яти прикаспійських країн — Азербайджану, Ірану, Казахстану, Росії та Туркменії, присвячена визначенню правового статусу Каспію, закінчилася безрезультатно. Спільну декларацію так і не було підписано — через особливу позицію президентів Ірану і Туркменії Мохаммада Хатамі та Сапармурата Ніязова.

■ Кабул

Просять додаткової допомоги

Уряд Афганістану незадоволений обсягом допомоги, яку надає країні адміністрація Буша, і просить її збільшити. Про це заявила заступник прем'єр-міністра афганського уряду Сіма Самар після зустрічі з держсекретарем США Коліном Пауеллом.

■ Дублін

Парламент розпускають

Прем'єр-міністр Ірландії Берті Ахерн повідомив, що напередодні майбутніх виборів буде розпущено парламент країни. Парламентські вибори відбудуться 17 травня 2002 року.

■ Приштина

Біженці повертаються

У найближчі три місяці плановано розпочати повернення сербів, а також представників інших неалбанських меншин Косово до 14 сіл цього краю. Про це повідомив глава цивільної місії ООН у Косово Міхаель Штайнер на засіданні Ради Безпеки ООН.

■ Прага

Німців виселили законно?

Попри протести Німеччини та Австрії депутати парламенту Чехії практично одностайно підтвердили законність декретів колишнього президента Чехословаччини Бенеша, на підставі яких із країни після другої світової війни було вигнано судетських німців. Депутати проголосували за те, щоб залишити без змін ці документи, якими визначено не тільки вигнання з Чехословаччини трьох мільйонів німців, а й конфіскацію їхнього майна.

■ Страсбург

Новачок у РС

24 квітня Боснію та Герцеговину офіційно прийнято до Ради Європи. Вона стала 44-ю державою у складі цієї організації. На урочистій церемонії у французькому місті Страсбурзі були присутні представники колективної президії країни — від мусульманської, хорватської і сербської громад.

■ Хеврон

Знову рахують убитих

Підрозділ ізраїльських військ розстріляв палестинських поліцейських біля села Бейт-Каїл під Хевроном. Про це повідомили в четвер представники ізраїльської армії. Підрозділ обстріляв з машини, і він відкрив вогонь у відповідь, убивши при цьому п'ятьох людей, одягнених у форму палестинської поліції. Серед ізраїльтян потерпілих немає.

Фото АП.

За повідомленнями кореспондентів «ГУ» та зарубіжних інформагентств.

Баланс на 01.04.2002 АБ "АВТОРИТЕТ"			
Рядок	Найменування статті	01.01.2002	01.04.2002 <small>(тис. грн.)</small>
1	АКТИВИ		
2	Кошти та залишки в НБУ	1918	1232
	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	2017	1612
3	Кошти в інших банках	4723	2324
4	Цінні папери на продаж	0	0
5	Кредити та заборгованість клієнтів	19179	15669
6	Інвестиційні цінні папери	2	7652
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	2858	2982
9	Нараховані доходи до отримання	758	158
10	Інші активи	135	285
11	Усього активів	31590	31914
12	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
13	Кошти банків	1060	798
14	Кошти клієнтів	3284	3551
15	Інші депозити	0	0
16	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
17	Нараховані витрати до сплати	23	21
18	Інші зобов'язання	105	52
	Усього зобов'язань	4472	4422
19	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
20	Статутний капітал	20551	20551
21	Капіталізовані дивіденди	0	0
22	Акції, що викуплені в акціонерів	0	0
23	Емісійні різниці	0	0
24	Резерви	220	244
25	Результати переоцінки	1470	1470
26	Нерозподілений прибуток у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	4877	5227
		0	0
27	Усього власного капіталу	27118	27492
28	Усього пасивів	31590	31914

Голова Правління  
Головний бухгалтер

О.М. Новіков  
В.В. Малиновська

Звіт про фінансові результати на 01.04.2002 АБ "АВТОРИТЕТ"			
Рядок	Найменування статті	01.01.2002	01.04.2002 <small>(тис. грн.)</small>
1.1	Процентний дохід	3520	1512
1.2	Процентні витрати	(567)	(38)
1	Чистий процентний дохід	2953	1474
2.1	Комісійний дохід	601	119
2.2	Комісійні витрати	(108)	(21)
2	Чистий комісійний дохід	493	98
3	Дивідендний дохід	0	0
4	Чистий торговельний дохід	(418)	(84)
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7	Інший операційний дохід	46	10
8	Операційний дохід	3074	1498
9	Загальноадміністративні витрати	(1013)	(419)
10	Витрати на персонал	(1353)	(206)
11	Прибуток від операцій	708	873
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(67)	(477)
13	Прибуток до оподаткування	641	396
14	Податок на прибуток	(284)	0
15	Прибуток після оподаткування	357	396
16	Непередбачені доходи/витрати	0	(22)
17	Чистий прибуток/ збиток банку	357	374
18	Чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.03	0
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію (грн.)	0.003	0

Голова Правління  
Головний бухгалтер

О.М. Новіков  
В.В. Малиновська

Повідомлення

Дирекція Закритого акціонерного товариства «Євромарт — Пропертіз», місцезнаходження якого є за адресою: м. Київ, вул. Оранжерейна, 3, код за ЄДРПОУ 31513360 (надалі — «Товариство»), у відповідності із Статтею 43 Закону України «Про господарські товариства повідомляє про проведення Позачергових Зборів Товариства (надалі — «збори»), які відбудуться 19 червня 2002 року, починаючи з 16.00 год. за адресою: м. Київ, вул. Оранжерейна, 3. Реєстрація акціонерів та їх представників відбудеться 19 червня 2002 року з 15.00 год. до 15.45 год. Акціонер повинен мати при собі документ, що посвідчує його особу, а представник акціонера повинен мати при собі документ, що посвідчує його повноваження, оформлене, відповідно до діючого законодавства і документ, що посвідчує його особу. Довідки за телефоном (044) 455 67 27.

Реєстрація акціонерів (їх представників), які прибули для участі у Зборах, здійснюватиметься згідно з реєстром акціонерів у день проведення Зборів виконавчим органом акціонерного товариства.

Акціонери (їх представники) можуть ознайомитися з документами щодо Зборів у Товаристві за його юридичною адресою. Будь-який з акціонерів має право внести до виконавчого органу Товариства свої пропозиції щодо порядку денного Зборів не пізніш як за 30 днів до дня їх проведення.

Порядок денний:

1. Прийняття рішення щодо внесення змін (доповнень) до установчих документів Товариства шляхом викладення установчих документів у новій редакції та затвердження відповідних змін (доповнень).
2. Визначення особи, уповноваженої здійснити реєстрацію змін (доповнень) до установчих документів Товариства.
3. Обрання членів Спостережної ради Товариства.

Дирекція ЗАТ «Євромарт — Пропертіз».

Національний банк України					
Баланс				тис. грн.	
№ рядка	Найменування статті	01.01.2002	01.01.2001	№ рядка	Найменування статті
	Активи				II. Зобов'язання
1	Кошти та депозити в іноземній валюті	14 966 116	6 827 126	9	Банкноти та монети в обігу
2	Авуари в СПЗ	1 329 231	1 348 339	10	Кошти банків
3	Монетарне золото	710 604	672 099	11	Кошти Уряду та інших клієнтів
4	Цінні папери Уряду	9 342 905	10 126 493	12	Кредити отримані
5	Кредити Уряду	10 477 793	10 656 893	13	Заборгованість перед МВФ
6	Кредити банкам та іншим позичальникам	469 481	683 815	14	Інші зобов'язання
7	Внески в рахунок квоти МВФ	9 127 786	9 714 656		Усього зобов'язань
8	Інші активи	3 074 265	3 199 774		III. Власний капітал
	Усього активів	49 498 181	43 229 195	15	Власний капітал
					Усього пасивів
					49 498 181 43 229 195

ФІНАНСОВИЙ ЗВІТ КАБ "ДЕМАРК"			
БАЛАНСОВИЙ ЗВІТ станом на 01.04.2002 року		ЗВІТ ПРО ПРИБУТКИ ТА ЗБИТКИ станом на 01.04.2002 року	
Найменування статті	Сума, тис. грн.	Найменування статті	Сума, тис. грн.
АКТИВИ			
Кошти та залишки в НБУ	3019	Процентний дохід	3389
Кошти в інших банках	16609	Процентні витрати	1844
Цінні папери на продаж	127	Чистий процентний дохід	1545
Кредити та заборгованість клієнтів	40517	Комісійний дохід	335
Інвестиційні цінні папери	15	Комісійні витрати	29
Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	109	Чистий комісійний дохід	306
Основні засоби та нематеріальні активи	8832	Чистий торговельний дохід	51
Нараховані доходи до отримання	1088		
Інші активи	1170	Збиток від інвестиційних цінних паперів	190
Усього активів	71486	Інший операційний дохід	97
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		Операційний дохід	1809
Кошти банків	11800	Загальноадміністративні витрати	417
Кошти клієнтів	32993	Витрати на персонал	312
Нараховані витрати до сплати	638	Прибуток від операцій	1080
Інші зобов'язання	6303	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	1049
Усього зобов'язань	51734	Прибуток до оподаткування	31
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		Податок на прибуток	0
Статутний капітал	9345	Прибуток після оподаткування	31
Акції, що викуплені в акціонерів	-132	Чистий прибуток/ збиток банку	31
Емісійні різниці	349		
Резерви	314		
Переоцінка основних засобів	6203		
Нерозподілений прибуток	3673		
Усього власного капіталу	19752		
Усього пасивів	71486		

Балансовий звіт Товариства з обмеженою відповідальністю «Діалогбанк» станом на 01 квітня 2002 року.		Звіт про прибутки та збитки товариства з обмеженою відповідальністю «Діалогбанк» станом на 01 квітня 2002 року.	
Активи	(тис. грн.)	Найменування статті	(тис. грн.)
Кошти та залишки у НБУ	6603,9	Процентний дохід	930,9
Кошти, розміщені в інших банках з відрахуванням резервів	5579,7	Процентні витрати	-759,0
Інвестиційні цінні папери	27903,3	Чистий процентний дохід	171,9
Кредити клієнтів з відрахуванням резервів	8369,0	Комісійний дохід	407,4
Нараховані доходи до утримання	120,7	Комісійні витрати	-4,9
Вкладення в асоційовані компанії та дочірні установи	19,7	Чистий комісійний дохід	402,5
Основні засоби та нематеріальні активи	3 396,1	Дивідендний дохід	0,0
Інші активи	182,6	Чистий торгівельний дохід	3,7
Всього активів	52175,0	Інший операційний дохід	9,4
Пасиви		Операційний дохід	587,5
Кошти банків	3000,0	Загальноадміністративні витрати	-585,1
Кошти клієнтів	23225,5	Витрати на персонал	-179,0
Нараховані витрати до сплати	163,2	Прибуток від операцій	-176,6
Інші зобов'язання	600,7	Відрахування в резерви	-252,9
Субординовані зобов'язання		Прибуток до оподаткування	76,3
Всього зобов'язань	26989,4	Податок на прибуток	-2,7
Капітал Банку		Прибуток після оподаткування	73,6
Сплачений статутний капітал	25 655,0	Непередбачені доходи/витрати	0,9
Резерви	125,0	Чистий прибуток/збиток банку	73,6
Фінансовий результат звітного року	73,6		
Збитки минулих років	-668,0		
Всього капітал банку	25185,6		
Всього пасивів	52175,0		

Голова Правління  
Головний бухгалтер

ЧЕРНІКОВ В. Ф.  
БАДЯНОВА О. В.

Державно-Акціонерний  
Спеціалізований Імпортно-Експортний  
банк України „Укрспецімпексбанк”  
повідомляє, що акціонерами, які володіють більш як 10 відсотками в статутному фонді банку, внесено пропозиції до порядку денного загальних зборів акціонерів, що відбудуться 10 травня 2002 року.

Уточнений порядок денний (з доповненнями акціонерів):

- Звіт незалежного реєстратора Товариства.
- Затвердження договору з реєстратором на наступний термін.
- Затвердження результатів підписки на акції Товариства п'ятої емісії.
- Затвердження річних результатів діяльності Товариства, звітів, порядку розподілу прибутку, строку і порядку виплати дивідендів.
- Про подальшу діяльність філій .
- Про відкликання та обрання Голови Правління та членів Правління.
- Про відкликання та обрання членів Спостережної Ради.
- Про відкликання та обрання членів Ревізійної Комісії.
- Приведення установчих документів банку у відповідність до вимог Закону України „Про банки та банківську діяльність”.
- Стан претезійно-правової роботи.
- Про ліквідацію або реорганізацію Товариства.
- Про призначення ліквідаційної комісії (ліквідатора) або комісії по реорганізації Товариства.
- Визначення основних напрямків діяльності та розвитку на період 2002-2005 р.р.

Правління

КИЇВСЬКИЙ НАЦІОНАЛЬНИЙ УНІВЕРСИТЕТ КУЛЬТУРИ І МИСТЕЦТВ

ОГОЛОШУЄ НАБІР НА ФАКУЛЬТЕТ

ОФІС-МЕНЕДЖЕРІВ

офіс – менеджер;  
референт – перекладач;  
менеджер з інформаційного моніторингу;  
офіс-менеджер документальних комунікацій;  
офіс-менеджер з прикладних технологій діловодства.

www.knu.kim.edu.ua

ПРИЙМАЛЬНА КОМІСІЯ ПРАЦЮЄ ЩОДОБОВО  
Телефони: (044) 295-43-86, 295-85-27, 295-14-03



# Фінансова звітність АБ «Укркомунбанк» Луганськ за 2001 рік

БАЛАНСОВИЙ ЗВІТ АБ "УКРКОМУНБАНК" ЛУГАНСЬК ЗА 2001РІК			
Рядок	Найменування статті	(тис.грн) Звітний рік	Попередній рік
<b>АКТИВИ</b>			
1	Кошти та залишки в НБУ	8131	19406
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3	Кошти в інших банках	9146	2129
4	Цінні папери на продаж	9350	9790
5	Кредити та заборгованість клієнтів	28754	18516
6	Інвестиційні цінні папери	0	-120
7	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	120
8	Основні засоби та нематеріальні активи	4087	3072
Чисті нереалізовані доходи від фінансових інструментів			
9	Нараховані доходи до отримання	320	340
10	Інші активи	4515	330
11	<b>Усього активів</b>	<b>64303</b>	<b>53583</b>
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
12	Кошти банків	7543	1000
13	Кошти клієнтів	35819	31740
14	Інші депозити	0	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
16	Нараховані витрати до сплати	522	380
17	Інші зобов'язання	5047	4976
18	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>48931</b>	<b>38096</b>
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
19	Статутний капітал	15000	15000
20	Капіталізовані дивіденди	0	0
21	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22	Емісійні різниці	0	0
23	Резерви	59	47
24	Результати переоцінки	0	0
25	Нерозподілений прибуток	313	440
26	у тому числі		
	сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	0	0
27	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>15372</b>	<b>15487</b>
28	<b>Усього пасивів</b>	<b>64303</b>	<b>53583</b>
Голова правління		Е.М. Лозовський	
Головний бухгалтер		Н.М. Коклягіна	

Звіт про рух грошових коштів (непрямий метод)			
Рядок	Найменування статті	(тис.грн.) Звітний рік	Попередній рік
<b>I. Операційна діяльність</b>			
1	Чистий прибуток (збиток) поточного періоду	118	245
2	Поправки чистого прибутку	-	-
3	Нараховані витрати	141	232
4	Нараховані доходи	(99)	(213)
5	Амортизація основних засобів	502	215
6	Резерви під сумнівні борги, знецінення активів	3481	1437
7	Торговельний результат	(8)	2134
8	Нарахований та відстрочений податок	(119)	(158)
9	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій	10	(4)
10	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії	-	-
11	Амортизація дисконту і премії цінних паперів	(24)	(2123)
12	Інший рух коштів, які не є грошовими	89	4
	<b>Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку</b>	<b>4091</b>	<b>1769</b>

Звіт про власний капітал											
Ря- док	Найменування статті	Примітки	Статутний капітал зареєстро- ваний, сплачений	Емісійні різниці	Викуплені власні акції	Резерви	Результат переоцінки	Нерозподі- лений прибуток	Капіталізовані дивіденди	Капітал та резервні фонди, усього	(тис. грн.) Попередній рік
1	Залишок на 1 січня		15000	-	-	47	-	440	-	15487	15633
2.1	Коригування:										
	Зміна облікової політики	1.2.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2.2	Виправлення помилок	1.2.	-	-	-	-	-	-	-	-	-
2	Скоригований залишок на початок року		-	-	-	-	-	440	-	15487	15633
3	Переоцінка основних засобів		-	-	-	-	-	-	-	-	-
4	Переоцінка нематеріальних активів	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
5	Покриття перевищення сум поперед- ніх дооцінок над сумою попередніх уцінок залишкової вартості об'єктів нео- боротних активів, що раніше були переоцінені, у разі їх вибуття		-	-	-	-	-	-	-	-	-
6	Дивіденди за минулий рік сплачені	-	-	-	-	-	-	(233)	-	(233)	(391)
7	Капіталізовані дивіденди за минулий рік	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
8	Чистий прибуток	-	-	-	-	-	-	118	-	118	245
9	Розподіл у загальні резерви банку	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
10	Розподіл у резервні фонди	-	-	-	-	12	-	(12)	-	-	-
11	Сплата в раніше зареєстрований статутний капітал	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
12	Реєстрація акцій нового випуску (на суму внесків)	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
13	Купівля власних акцій	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
14	Продаж раніше викуплених власних акцій	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-
15	<b>Залишок за станом на кінець дня 31 грудня</b>	-	<b>15000</b>	-	-	<b>59</b>	-	<b>313</b>	-	<b>15372</b>	<b>15487</b>
Голова правління		Е.М. Лозовський									
Головний бухгалтер		Н.М. Коклягіна									

ЦЕНТР БАНКІВСЬКОГО АУДИТУ аудиторська фірма	
Україна 02002, м. Київ, вул.Раскової,15 тел. 516-52-29, факс. 516-52-10	код 23520140 ліцензія № 001283
<b>АУДИТОРСЬКИЙ ВИСНОВОК</b> про результати аудиторської перевірки фінансово-господарської діяльності акціонерного банку "Український комунальний банк" за 2001 рік	
м. Луганськ	11 лютого - 07 березня 2002р.

Згідно з договором №19-11/2001 від 25.11.2001 р. між аудиторською фірмою "Центр банківського аудиту", в особі директора Малукової І.О., та акціонерного банку "Український комунальний банк", в особі Голови Правління Лозовського Е.М., проведено аудит фінансово-господарської діяльності банку з метою підтвердження бухгалтерського балансу з примітками та фінансової річної звітності (балансовий звіт, звіт про прибутки та збитки, звіт про зміни у власному капіталі, звіт про рух грошових коштів) за станом на 01.01.2002 за період з 01.01.2001 р.

Відповідальність за фінансову звітність несе керівництво банку.

Аудит проведений відповідно до вимог Законів України "Про банки і банківську діяльність", "Про аудиторську діяльність", нормативно-правових актів Національного банку України та Національних нормативів аудиту в Україні.

Наш аудит був спрямований на отримання достатньої кількості фактів, які дали нам обґрунтовану впевненість в загальній безпеці, надійності роботи банку та фінансових результатів.

Аудит містить в собі міркування про найважливіші оцінки якості управління керівництва банку, відповідність бухгалтерської політики обставинам, в яких банк працює, адекватність відображення у фінансовому та податковому обліку доходів та витрат банку.

Під час аудиту зроблені дослідження шляхом тестування доказів на обґрунтуванні сум та інформації, розкритих у фінансовому звіті, а також оцінка адекватності бухгалтерського обліку, внутрішнього аудиту та заходів контролю банку вимогам чинного законодавства, діючих протягом періоду перевірки на одержання розумних підтверджень щодо відсутності у фінансовій звітності суттєвих помилок. Крім того, перевірено правильність визначення прибутку, що підлягає оподаткуванню.

Аудит використовував принцип вибіркової перевірки інформації і під час перевірки до уваги брались тільки суттєві помилки.

Протягом 2001 року банк проводив банківські операції згідно з отриманою ліцензією Національного

13	Зменшення (збільшення) коштів, які розміщені в інших банках, кредитів та передоплат іншим банкам	(8531)	1084
14	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтам	(13484)	(11645)
15	Зменшення (збільшення) інших активів	(4079)	(135)
16	Збільшення (зменшення) коштів, які отримані від НБУ	-	-
17	Збільшення (зменшення) коштів інших банків	6543	1000
18	Збільшення (зменшення) поточних та депозитних рахунків	4216	23199
19	Збільшення (зменшення) інших зобов'язань	(92)	154
20	Реалізація (придбання) цінних паперів у портфелі банку на продаж	204	(2465)
21	<b>Чисте збільшення (зменшення) активів та зобов'язань від операційної діяльності</b>	<b>(15223)</b>	<b>11192</b>
22	<b>Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності</b>	<b>(11132)</b>	<b>12961</b>
<b>II. Інвестиційна діяльність</b>			
23	Реалізація (придбання) інвестиційних паперів	-	500
24	Зменшення (збільшення) інвестицій в асоційовані компанії	120	-
25	Зменшення (збільшення) інвестицій у дочірні установи	-	-
26	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	(1474)	(1272)
27	<b>Чистий відплив грошових коштів від інвестиційної діяльності</b>	<b>(1354)</b>	<b>(772)</b>
<b>III. Фінансова діяльність</b>			
28	Збільшення (зменшення) цінних паперів власного боргу	-	-
29	Збільшення (зменшення) субординованих зобов'язань	(1)	4770
30	Збільшення (зменшення) сплаченого акціонерного капіталу	-	-
31	Дивіденди, що сплачені протягом звітного періоду	(169)	(267)
32	<b>Чистий приплив грошових коштів від фінансової діяльності</b>	<b>(170)</b>	<b>4503</b>
33	<b>Чисте збільшення (зменшення) грошових коштів та їх еквівалентів</b>	<b>(12656)</b>	<b>16692</b>
34	<b>Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року</b>	<b>21536</b>	<b>4844</b>
35	<b>Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року</b>	<b>8880</b>	<b>21536</b>
Голова правління		Е.М. Лозовський	
Головний бухгалтер		Н.М. Коклягіна	

Річний звіт про прибутки та збитки АБ "Укркомунбанк " за 2001 рік			
Рядок	Найменування статті	(тис.грн) Звітний рік	Попередній рік
1.1	Процентний дохід	9928	8494
1.2	Процентні витрати	(4782)	(3248)
1	<b>Чистий процентний дохід</b>	<b>5146</b>	<b>5246</b>
2.1	Комісійний дохід	5373	2436
2.2	Комісійні витрати	(1610)	(291)
2	<b>Чистий комісійний дохід</b>	<b>3763</b>	<b>2145</b>
3	Дивідендний дохід	-	-
4	Чистий торговельний дохід	(67)	(1938)
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	-	-
7	Інший операційний дохід	40	21
8	<b>Операційний дохід</b>	<b>8882</b>	<b>5474</b>
9	Загальноадміністративні витрати	(3925)	(2486)
10	Витрати на персонал	(1805)	(1089)
11	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>3152</b>	<b>1899</b>
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(3015)	(1480)
13	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>137</b>	<b>419</b>
14	Податок на прибуток	(19)	(174)
15	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>118</b>	<b>245</b>
16	Непередбачені доходи/витрати	-	-
17	<b>Чистий прибуток/ збиток банку</b>	<b>118</b>	<b>245</b>
18	Чистий прибуток на одну просту акцію	0,007	-
19	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	0,007	-
Голова правління		Е.М. Лозовський	
Головний бухгалтер		Н.М. Коклягіна	

банку України № 149, відповідно до вимог чинного законодавства України, нормативно-правових актів НБУ і внутрішніх положень банку.

Економічні нормативи банк виконував, протягом року виконувались вимоги Національного банку України щодо формування обов'язкових резервів тощо.

Рівень регулятивного капіталу відповідає вимогам Національного банку України, його розмір достатній для виконання як зобов'язань, так і активних операцій банку.

З метою передбачення та мінімізації ризиків банк проводив зважену кредитну та процентну політики, здійснював системний аналіз і поточний моніторинг кредитних операцій, вимагав достатнього та ліквідного забезпечення виконання зобов'язань за кредитними договорами, вживав заходи оперативного стягнення боргів, узгоджував активи та пасиви за термінами залучення і розміщення грошових коштів.

Протягом 2001 року банк мав позитивний фінансовий результат.

Банк розвивається, розширено мережу філій, через яку здійснюється активна грошово-кредитна політика банку.

Фінансовий стан стабільний, банк ліквідний та платоспроможний.

Всі показники, що характеризують тенденції розвитку банку зросли, що є підтвердженням правильності стратегії розвитку, обраної керівництвом банку.

Ми вважаємо, що проведена нами перевірка дає достатні підстави для нашого висновку - фінансова звітність станом на 01.01.2002 р. в усіх суттєвих аспектах достовірно та повно подає інформацію про фінансовий стан банку, а також нами підтверджується:

- достовірність даних бухгалтерської звітності банку станом на 1 січня 2002 року;
- відповідність бухгалтерської звітності вимогам нормативних актів НБУ;
- відповідність результатів фінансово-господарської діяльності банку його звітності;
- правильність визначення розмірів прибутку, що підлягає оподаткуванню;
- виконання банком вимог чинного законодавства України та нормативних актів НБУ.

Внутрішній аудит здійснюється відповідно до нормативно-правових актів Національного банку України та Національних нормативів аудиту в Україні.

<b>Директор аудиторської фірми</b> <b>"Центр банківського аудиту"</b>	<b>І.О.Малукова</b>
<i>Реєстр суб'єктів аудиторської діяльності згідно з рішенням АПУ № 1283 від 26.01.01 р. Протокол № 98.</i>	

Квартальний звіт АБ «Укркомунбанка» Балансовий звіт на 1 квітня 2002 року АБ «УКРКОМУНБАНК», Луганськ (тис. грн.)			
Рядок: Найменування статті		01-04-2002р.	01-01-2002р.
АКТИВИ			
1.	Кошти та залишки в НБУ	19120	8131
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3.	Кошти в інших банках	8343	9146
4.	Цінні папери на продаж	8748	9350
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	31714	28754
6.	Інвестиційні цінні папери	0	0
7.	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	4252	4087
	Чисті нереалізовані доходи від похідних фінансових інструментів	0	0
9.	Нараховані доходи до отримання	710	320
10.	Інші активи	2077	4515
11.	Усього активів	74964	64303
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
12.	Кошти банків	2661	7543
13.	Кошти клієнтів	51101	35819
14.	Інші депозити	0	0
15.	Нараховані витрати до сплати	607	522
16.	Інші зобов'язання	5063	5047
17.	Усього зобов'язань	59432	48931
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
18.	Статутний капітал	15000	15000
19.	Капіталізовані дивіденди	0	0
20.	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
21.	Результат поточного року	160	0
22.	Емісійні різниці	0	0
23.	Резерви	59	59
24.	Результати переоцінки	0	0
25.	Нерозподілений прибуток	313	313
26.	Усього власного капіталу	15532	15372
	Усього пасивів	74964	64303
Звіт про прибутки та збитки на 1 квітня 2002 року (тис. грн.)			
Рядок: Найменування статті		01-04-2002р.	
1.1.	Процентний дохід	2550	
1.2.	Процентні витрати	-1180	
1.	Чистий процентний дохід	1370	
2.1.	Комісійний дохід	1901	
2.2.	Комісійні витрати	-468	
2.	Чистий комісійний дохід	1434	
3.	Дивідендний дохід	0	
4.	Чистий торговельний дохід	123	
7.	Інший операційний дохід	10	
8.	Операційний дохід	2937	
9.	Загальноадміністративні витрати	-1822	
10.	Витрати на персонал	-659	
11.	Прибуток від операцій	456	
12.	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	-281	
13.	Прибуток до оподаткування	175	
14.	Податок на прибуток	15	
15.	Прибуток після оподаткування	160	
16.	Непередбачені доходи/витрати	0	
17.	Чистий прибуток/збиток банку	160	
Голова правління		Е. М. Лозовський	
Головний бухгалтер		Н. М. Коклягіна	

Фінансовий звіт ВАТ «БАНК «УКРАЇНСЬКИЙ КАПІТАЛ»							
Балансовий звіт на 01 квітня 2001 року ВАТ «БАНК» УКРАЇНСЬКИЙ КАПІТАЛ» (тис. грн.)				Звіт про прибутки та збитки на 01 квітня 2002 р. ВАТ «БАНК» УКРАЇНСЬКИЙ КАПІТАЛ» (тис. грн.)			
Рядок	Найменування статті	01.04.02	01.01.02	Рядок	Найменування статті	01.04.02	01.01.02
<b>АКТИВИ</b>							
1	Кошти та залишки в НБУ	23717	9590	1.1	Процентний дохід	1511	6418
3	Кошти в інших банках	7895	8193	1.2	Процентні витрати	(-267)	(-2406)
5	Кредити та заборгованість клієнтів	40851	51427	1.	Чистий процентний дохід	1244	4012
8	Основні засоби та нематеріальні активи	8659	8537	2.1	Комісійний дохід	469	1782
9	Нараховані доходи до отримання	463	370	2.2	Комісійні витрати	(-55)	(-253)
10	Інші активи	1276	2005	2.	Чистий комісійний дохід	414	1529
11	<b>Усього активів</b>	<b>82861</b>	<b>80122</b>	4.	Чистий торговельний дохід	158	563
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>				7.	Інший операційний дохід	28	133
13	Кошти банків	7599	3810	8.	Операційний дохід	1844	6237
14	Кошти клієнтів	49080	49435	9.	Загальноадміністративні витрати	(-466)	(-2228)
16	Нараховані витрати до сплати	52	27	10.	Витрати на персонал	(-720)	(-1670)
17	Інші зобов'язання	138	184	11.	Прибуток від операцій	658	2339
18	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>56869</b>	<b>53456</b>	12.	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(-443)	(-304)
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>				13.	Прибуток до оподаткування	215	2035
19	Статутний капітал	22017	21785	14	Податок на прибуток	(-28)	(-486)
23	Резерви	930	474	15.	Прибуток після оподаткування	187	1549
24	Результати переоцінки	2629	2629	17.	Чистий прибуток/збиток банку	187	1549
25	Нерозподілений прибуток	229	229				
	Результат поточного року	187	1549				
28	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>25992</b>	<b>26666</b>				
	<b>Усього пасивів</b>	<b>82861</b>	<b>80122</b>				
Голова Правління		Гаврилук В. Ю.		Голова Правління		Гаврилук В. Ю.	
Головний бухгалтер		Школьна М. В.		Головний бухгалтер		Школьна М. В.	

Адреса: бульвар Пушкіна, 20,  
83055, м. Донецьк  
тел./факс: (062) 332-24-15

ДОНГОРБАНК Ліцензія НБУ № 85 від 15.03.2002 р.

### Звіт про прибутки станом на 01.04.2002 р.

№п/п	Найменування статті	тис.грн.
1	Процентний дохід	19 925
2	Процентні витрати	(7 182)
	<b>Чистий процентний дохід</b>	<b>12 743</b>
3	Комісійний дохід	3 845
4	Комісійні витрати	(70)
	<b>Чистий комісійний дохід</b>	<b>3 775</b>
5	Дивідендний дохід	--
6	Чистий торговельний дохід	(876)
7	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	--
8	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	--
9	Інший операційний дохід	8
10	<b>Операційний дохід</b>	<b>15 650</b>
11	Загальноадміністративні витрати	(1 634)
12	Витрати на персонал	(884)
13	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>13 132</b>
14	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(5 619)
15	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>7 513</b>
16	Податок на прибуток	(1 930)
17	Прибуток після оподаткування	5 583
18	Непередбачені доходи/витрати	--
19	<b>Чистий прибуток банку</b>	<b>5 583</b>

Голова Правління  
Головний бухгалтер

В. П. Попович  
Н. О. Бабашова

### Зведений балансовий звіт станом на 01.04.2002 р.

№п/п	Найменування статті	тис.грн.
<b>АКТИВИ</b>		
1.	Кошти та залишки в НБУ	32 277
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	994
3.	Кошти в інших банках	56 260
4.	Цінні папери на продаж	16 778
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	239 745
6.	Інвестиційні цінні папери	11
7.	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	547
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	30 180
9.	Чисті нереалізовані доходи від похідних фінансових інструментів	--
10.	Нараховані доходи до отримання	1 382
11.	Інші активи	11 277
12.	<b>Усього активів</b>	<b>389 451</b>
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>		
13.	Кошти банків	98 774
14.	Кошти клієнтів	148 297
15.	Інші депозити	5 007
16.	Боргові цінні папери, емітовані банком	--
17.	Чисті нереалізовані витрати від похідних фінансових інструментів	--
18.	Нараховані витрати до сплати	337
19.	Інші зобов'язання	9 216
20.	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>261 631</b>
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>		
21.	Статутний капітал	85 000
22.	Капіталізовані дивіденди	--
23.	Акції, викуплені в акціонерів	--
24.	Емісійні різниці	--
25.	Резерви	6 469
26.	Переоцінка основних засобів і нематеріальних активів	--
27.	Нерозподілений прибуток	36 351
28.	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>127 820</b>
	<b>Усього пасивів</b>	<b>389 451</b>

Баланс АБ «Муніципальний» на 1 квітня 2002 року (тис. грн)			
Рядок	Найменування статті	01-04-2002 р.	01-01-2002 р.
АКТИВИ			
1.	Кошти та залишки в НБУ	5522	6983
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3.	Кошти в інших банках	13307	11535
4.	Цінні папери на продаж	2914	5700
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	92891	94129
6.	Інвестиційні цінні папери	6011	351
7.	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	9341	8881
9.	Нараховані доходи до отримання	2360	1647
10.	Інші активи	2134	329
11.	Усього активів	134480	129555
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ			
12.	Кошти банків	28514	23362
13.	Кошти клієнтів	68339	69054
14.	Інші депозити	0	0
15.	Боргові цінні папери емітовані банком	0	0
16.	Нараховані витрати до сплати	1882	1495
17.	Інші зобов'язання	9702	10778
18.	Усього зобов'язань	108437	104688
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ			
19.	Статутний капітал	11700	11700
20.	Капіталізовані дивіденди	0	0
21.	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22.	Емісійні різниці	10	10
23.	Резерви	3085	3085
24.	Результати переоцінки	1387	1387
25.	Нерозподілений прибуток у тому числі,	9861	8684
26.	Сума переоцінки при вибутті необоротних активів	0	
27.	Усього власного капіталу	26043	24866
28.	Усього пасивів	134480	129555
	Активи-пасиви (повинна рівнятися 0)	0	0
Звіт про прибутки та збитки АБ «Муніципальний» на 1 квітня 2002 року (тис. грн)			
Рядок	Найменування статті	01-04-2002 р.	01-04-2001 р.
1.1.	Процентний дохід	6031	4235
1.2.	Процентні витрати	-3685	-1615
1.	Чистий процентний дохід	2346	2620
2.1.	Комісійний дохід	523	811
2.2.	Комісійні витрати	-45	-43
2.	Чистий комісійний дохід	478	768
3.	Дивідендний дохід	0	0
4.	Чистий торговельний дохід	322	113
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6.	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7.	Інший операційний дохід	5	8
8.	Операційний дохід	3151	3509
9.	Загальноадміністративні витрати	-1128	-784
10.	Витрати на персонал	-821	-678
11.	Прибуток від операцій	1202	2047
12.	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	34	-252
13.	Прибуток до оподаткування	1176	1795
14.	Податок на прибуток	0	0
15.	Прибуток після оподаткування	1176	1795
16.	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17.	Чистий прибуток/збиток банку	1176	1795
Голова правління АБ «Муніципальний»		Н. І. Замкова	
Головний бухгалтер АБ «Муніципальний»		Т. О. Соболева	

Баланс АБ «Муніципальний» на 1 січня 2002 року			
(тис. грн)			
Рядок	Найменування статті	01-01-2002 р.	01-01-2001 р.
<b>АКТИВИ</b>			
1.	Кошти та залишки в НБУ	6983	9295
2.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
3.	Кошти в інших банках	11535	9806
4.	Цінні папери на продаж	5700	0
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	94129	49370
6.	Інвестиційні цінні папери	351	0
7.	Довгострокові інвестиції до асоційованих компаній і дочірніх установ	0	0
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	8881	5439
9.	Нараховані доходи до отримання	1647	658
10.	Інші активи	329	3022
11.	<b>Усього активів</b>	<b>129555</b>	<b>77590</b>
<b>ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>			
12.	Кошти банків	23362	11786
13.	Кошти клієнтів	69054	34820
14.	Інші депозити	0	0
15.	Боргові цінні папери емітовані банком	0	340
16.	Нараховані витрати до сплати	1495	837
17.	Інші зобов'язання	10778	8921
18.	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>104688</b>	<b>56704</b>
<b>ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>			
19.	Статутний капітал	11700	11700
20.	Капіталізовані дивіденди	0	0
21.	Акції, викуплені в акціонерів	0	0
22.	Емісійні різниці	10	10
23.	Резерви	3085	2777
24.	Результати переоцінки	1387	1387
25.	Нерозподілений прибуток у тому числі,	8684	5012
26.	Сума переоцінки при вибутті необоротних активів	0	
27.	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>24866</b>	<b>20886</b>
28.	<b>Усього пасивів</b>	<b>129555</b>	<b>77590</b>
	Активи-пасиви (повинна рівнятися 0)	0	0
<b>Звіт про прибутки та збитки АБ «Муніципальний» на 1 січня 2002 року</b>			
<b>(тис. грн)</b>			
Рядок	Найменування статті	01-01-2002 р.	01-01-2001 р.
1.1.	Процентний дохід	18298	14065
1.2.	Процентні витрати	-9271	-5087
1.	Чистий процентний дохід	9027	8978
2.1.	Комісійний дохід	2895	2105
2.2.	Комісійні витрати	-156	-255
2.	Чистий комісійний дохід	2739	1850
3.	Дивідендний дохід	0	0
4.	Чистий торговельний дохід	442	-156
5.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	-71	0
6.	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані й дочірні установи та інших інвестицій	0	0
7.	Інший операційний дохід	231	419
8.	Операційний дохід	12367	11090
9.	Загальноадміністративні витрати	-5639	-2141
10.	Витрати на персонал	-3048	-1717
11.	Прибуток від операцій	3680	7232
12.	Витрати на безнадійну та сумнівну борги	283	-2220
13.	Прибуток до оподаткування	3963	5012
14.	Податок на прибуток	-25	0
15.	Прибуток після оподаткування	3938	5012
16.	Непередбачені доходи/витрати	42	0
17.	Чистий прибуток/збиток банку	3980	5012
Голова правління АБ «Муніципальний»		Н. І. Замкова	
Головний бухгалтер АБ «Муніципальний»		Т. О. Соболева	
Фінансова звітність підтверджена незалежною аудиторською фірмою «ЗовнішнійФінмауд ит» (ліцензія на аудиторську діяльність № 0108, Україна, 04070, м. Київ, вул. Фролівська, 3/34, тел./факс +380 (442386621)			



# Фінансовий звіт ЗАТ АБ «Радабанк»

Баланс ЗАТ АБ "Радабанк" на 01.04.2002 р.		
Номер статті	Найменування статті	тис.грн.
1	Кошти та залишки в НБУ	826
2	Казначейські та інші ЦП, що рефінансуються НБУ та ЦП, емітовані НБУ	0
3	Кошти в інших банках	563
4	Цінні папери на продаж	0
5	Кредити та заборгованість клієнтів	19 958
6	Інвестиційні цінні папери	575
7	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	232
9	Нараховані доходи до отримання	9
10	Інші активи	17
11	<b>Усього активів</b>	<b>22 180</b>
12	Кошти банків	0
13	Кошти клієнтів	2 502
14	Інші депозити	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0
16	Нараховані витрати до сплати	64
17	Інші зобов'язання	2 513
18	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>5 049</b>
19	Статутний капітал	14 800
20	Капіталізовані дивіденди	0
21	Акції, що викуплені в акціонерів	0
22	Емісійні різниці	0
23	Резерви	910
24	Результати переоцінки	0
25	Нерозподілений прибуток	1 391
26	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів"	0
27	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>17 101</b>
28	<b>Усього пасивів</b>	<b>22 180</b>
Голова Правління АБ "Радабанк" В.о. головного бухгалтера АБ "Радабанк"		І.М.Белкін О.Г.Нем'ята

Звіт про фінансові результати ЗАТ АБ "Радабанк" на 01.04.2002 р.

Номер статті	Найменування статті	тис.грн.
1.1	Процентний дохід	750
1.2	Процентні витрати	-174
1	Чистий процентний дохід	576
2.1	Комісійний дохід	91
2.2	Комісійні витрати	-7
2	Чистий комісійний дохід	84
3	Дивідендний дохід	0
4	Чистий торговельний дохід	3
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0
6	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0
7	Інший операційний дохід	2
8	Операційний дохід	665
9	Загальноадміністративні витрати	-119
10	Витрати на персонал	-148
11	Прибуток від операцій	398
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	-87
13	Прибуток до оподаткування	311
14	Податок на прибуток	0
15	Прибуток після оподаткування	311
16	Непередбачені доходи/витрати	0
17	Чистий прибуток/збиток банку	311
Голова Правління АБ "Радабанк" В.о. головного бухгалтера АБ "Радабанк"		І.М.Белкін О.Г.Нем'ята

Баланс ЗАТ АБ "Радабанк" на 01.01.2002 р.

Номер статті	Найменування статті	тис.грн.
1	Кошти та залишки в НБУ	963
2	Казначейські та інші ЦП, що рефінансуються НБУ та ЦП, емітовані НБУ	0
3	Кошти в інших банках	4 566
4	Цінні папери на продаж	0
5	Кредити та заборгованість клієнтів	19 097
6	Інвестиційні цінні папери	490
7	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	0
8	Основні засоби та нематеріальні активи	244
9	Нараховані доходи до отримання	7
10	Інші активи	15
11	<b>Усього активів</b>	<b>25 382</b>
12	Кошти банків	3 700
13	Кошти клієнтів	2 352
14	Інші депозити	0
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0
16	Нараховані витрати до сплати	39
17	Інші зобов'язання	2 501
18	<b>Усього зобов'язань</b>	<b>8 592</b>
19	Статутний капітал	14 800
20	Капіталізовані дивіденди	0
21	Акції, що викуплені в акціонерів	0

22	Емісійні різниці	0
23	Резерви	910
24	Результати переоцінки	0
25	Нерозподілений прибуток	1 080
26	у тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів"	0
27	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>16 790</b>
28	<b>Усього пасивів</b>	<b>25 382</b>

Голова Правління АБ "Радабанк"  
В.о. головного бухгалтера АБ "Радабанк"

І.М.Белкін  
О.Г.Нем'ята

## Звіт про фінансові результати ЗАТ АБ "Радабанк" на 01.01.2002 р.

Номер статті	Найменування статті	тис.грн.
1.1	Процентний дохід	3 851
1.2	Процентні витрати	-678
1	Чистий процентний дохід	3 173
2.1	Комісійний дохід	751
2.2	Комісійні витрати	-142
2	Чистий комісійний дохід	609
3	Дивідендний дохід	0
4	Чистий торговельний дохід	14
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0
6	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	0
7	Інший операційний дохід	2
8	Операційний дохід	3 798
9	Загальноадміністративні витрати	-517
10	Витрати на персонал	-576
11	Прибуток від операцій	2 705
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	-1 532
13	Прибуток до оподаткування	1 173
14	Податок на прибуток	-260
15	Прибуток після оподаткування	913
16	Непередбачені доходи/витрати	0
17	Чистий прибуток/збиток банку	913

Голова Правління АБ "Радабанк"  
В.о. головного бухгалтера АБ "Радабанк"

І.М.Белкін  
О.Г.Нем'ята

Національному банку України  
Податковій адміністрації  
Акціонерам комерційного банку "Радабанк"  
Іншим користувачам

## АУДИТОРСЬКИЙ ВИСНОВОК про фінансовий стан ЗАТ АБ "Радабанк" на 1.01.2002 року

Згідно з генеральною угодою № 2 від 10 січня 2001 року та додаткової угоди від 4.03.02 р. № 3 незалежною аудиторською фірмою "Аверс" під керівництвом Лукаш Світлани Іванівни (сертифікат серії Б № 21) проведена аудиторська перевірка діяльності Закритого Акціонерного товариства Акціонерного банку "Радабанк" за показниками фінансового звіту станом на 1 січня 2002 року.

Фірма проводить свою діяльність на підставі ліцензії № 1026 від 15 вересня 1995 року, виданій у відповідності до Закону України "Про аудиторську діяльність", дію якої рішенням Аудиторської палати України № 27 від 27 жовтня 1999 року продовжено до 27 жовтня 2004 року.

На день перевірки обов'язки керівника виконував Белкін І.М. Обов'язки головного бухгалтера - Нем'ята О.Г. Відповідальність, стосовно показників зазначеної фінансової звітності, несе керівництво банку. Аудитори несуть відповідальність, стосовно достовірності наданого висновку, сформованого за показниками цієї фінансової звітності на підставі проведеного аудиту.

Аудиторська перевірка здійснювалася вибірково у відповідності з вимогами Закону України "Про аудиторську діяльність" та "Національних нормативів аудиту в Україні" (норматив № 26). Цей норматив вимагає, щоб планування та проведення аудиту було спрямоване на одержання розумних підтверджень щодо відсутності в фінансовій звітності суттєвих помилок.

Аудит фінансової діяльності банку проведено шляхом дослідження і тестування фінансових показників, наведених у фінансових звітах, а також аудиторами надана оцінка відповідності застосованих принципів обліку нормативним вимогам, щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в Україні.

За винятком моментів, наведених у аудиторському звіті, фінансова звітність за всіма суттєвими аспектами достовірно відображає фактичний стан банку станом на 1.01.2002 року, згідно з чинними в Україні нормами бухгалтерського обліку та вимогами Національного банку України.

Фактів діяльності та проведення операцій на здійснення яких банк не мав ліцензії Національного банку України, не виявлено.

Служба внутрішнього аудиту виконує свої обов'язки згідно з Положенням про відділ внутрішнього аудиту і сприяє усуненню недоліків у діяльності банку.

Створення та дотримання банком порядку формування резервів, відповідно до вимог чинного законодавства України та нормативних актів Національного банку України, та якості кредитного портфеля розглянуто в аудиторському звіті.

Аудиторською перевіркою зловживань з боку керівних осіб банку не виявлено.

У фінансовій звітності за 2001 рік скоригований нерозподілений прибуток відображено у обсязі 912820 гривень, що у 28 разів більше обсягів минулого року.

Обсяги аудиторської перевірки банку забезпечують основу для формування позитивного висновку з деякими зауваженнями, тому аудитори вважають, що надана інформація у всіх суттєвих аспектах свідчить про відповідність показників фінансової звітності банку чинному законодавству. Прийнята система бухгалтерського обліку відповідає законодавчим та нормативним вимогам. Показники фінансової звітності достовірно відображають фактичний фінансовий стан ЗАТ АБ "Радабанк" на 1 січня 2002 року.

Директор аудиторської фірми "Аверс"  
(сертифікат серії Б № 21 дійсний до 26.03.2003 р.)

С.І. Лукаш

## Зведений балансовий звіт банку (з даних 02 файлу) на 1 квітня 2002 року Форма N11.01 300658 "МІЖНАРОДНИЙ КОМЕРЦ.БАНК"

(коп.та сота частка од.валют)		
Статті балансу	На початок року 01-01-2002р.	Усього 01-04-2002р.
АКТИВИ		
Готівкові кошти	10676731926	10930741070
Банківські метали	413908713	351086301
Дорожні та інші чеки	0	0
Кошти в НБУ	2649250	2661050
Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	1077189654	111708762
у т.ч. цінні папери, емітовані НБУ	0	0
Резерв під знецінення казначейських ЦП	0	0
Нetto: казначейські цінні папери та цінні папери, емітовані НБУ	0	0
Кошти в інших банках	566853335	316252102
Резерв під заборгованість інших банків	1301612	419579
Нetto: кошти в інших банках	565551723	315835263
Цінні папери в портфелі банку на продаж	6000000	60274728
Резерв під знецінення ЦП на продаж	3000000	3000000
Нetto: цінні папери в портфелі банку на продаж	3000000	57274728
Цінні папери в портфелі банку на інвестицію	15699522	34326872
Резерв під знецінення ЦП на інвестицію	100200	100200
Нetto: цінні папери на інвестицію	15599322	34226672
Кредити та фінансовий лізинг (оренда), які надані клієнтам	6959479426	7302294463
Резерв під кредити та фінансовий лізинг (оренда), які надані клієнтам	177953074	166363008
Нetto: кредити та фінансовий лізинг (оренда), які надані клієнтам	6781526352	7135931455
Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	155790000	155790000
Основні засоби та нематеріальні активи	1392904648	1459741165
Зношення основних засобів та нематеріальних активів	25598345	295902103
Нetto: основні засоби та нематеріальні активи	1136921303	1163839062
Нараховані доходи до отримання	102621748	122837016
Резерви під сумнівну заборгованість за нарахованими доходами	12698660	28778586
Нetto: нараховані доходи до отримання	89923088	94058430
Інші активи	439243774	508386226
Резерви під можливі втрати за дебіторською та сумнівною дебіторською заборгованістю банку	4572253	5442998
Нetto: інші активи	434671521	502943228
СУКУПНІ АКТИВИ	10676731926	10930741070
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
Кошти банків	7739058512	7944470913
Депозити та кредити банків	0	0
у т.ч. кредити, отримані від НБУ	432143180	202524000
Кошти клієнтів	7158584207	7562868832
Інші депозити	0	0
Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0
Кредити, отримані від міжнародних та інших фінансових організацій	0	0
у т.ч. кредити, отримані через НБУ	0	0
Субординована заборгованість	0	0
Нараховані витрати до сплати	64985896	105988935
Інші зобов'язання	83345229	73089240
СУКУПНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ	7739058512	7944470913
КАПІТАЛ		
Статутний капітал	2937673414	2986270157
Зареєстрований статутний капітал банку	2680668000	2719668000
Несплачений зареєстрований статутний капітал банку	3504100000	3504100000
Нetto: сплачений зареєстрований статутний капітал банку	3504100000	3504100000
Капіталізовані дивіденди	0	0
Викуплені власні акції	823432000	784432000
Результат минулих років	145192024	145192024
Прибуток минулого року, що очікує затвердження	117117747	117117747
Збитки минулого року, що очікують затвердження	0	15283601
Емісійні різниці	624000	624000
Загальні резерви	9017387	9017387
Результат поточного року	102172003	9934600
СУКУПНИЙ КАПІТАЛ	2937673414	2986270157
СУКУПНІ ЗОБОВ'ЯЗАННЯ І КАПІТАЛ	10676731926	10930741070

Активи-пасиви (має бути 0)	0	0
Активи NN 380,390,391,392	5009704107	544057280
Пасиви NN 380,390,391,392	5009704107	544057280
Доходи NN 608,618,638,648	449773229	157695482
Витрати NN 708,718,738,748	449773229	157695482
Пасива (має бути 0)	0	0

Голова Правління  
Головний бухгалтер

Савченко О.В.  
Демочані О.Е.

## Звіт про прибутки та збитки КБ на 1 квітня 2002 року Форма N2.00.01 300658 "МІЖНАРОДНИЙ КОМЕРЦ.БАНК" (коп.та сота частка од.валют)

Символ	Стаття доходів	Усього
60	Доходи	585651159
601	Процентні доходи	420419415
602	Процентні доходи за коштами, розміщеними в інших банках	7365929
604	Процентні доходи за кредитами суб'єктам господарської діяльності	401169986
605	Процентні доходи за кредитами фізичним особам	5553467
609	Інші процентні доходи	1440
61	Комісійні доходи	6328593
610	Комісійні доходи за операціями з банками	104895976
611	Комісійні доходи за операціями з клієнтами	494580
62	Результат від торговельних операцій	104891398
63	Інші банківські операційні доходи	38374521
639	Інші банківські операційні доходи	4132213
6397	Штрафи, пені, що сплачені за банком, операціями	4132213
64	Інші небанківські операційні доходи	17823874
649	Інші небанківські операційні доходи	17823874
67	Повернення списаних активів	5160
671	Повернення списаних активів	57516559
70	Процентні витрати	170529269
701	Процентні витрати за коштами, отриманими від інших банків	5289114
702	Процентні витрати за коштами до запитання суб'єктів господарської діяльності	70481260
703	Процентні витрати за коштами бюджету та позабюджетних фондів України	4201096
704	Процентні витрати за коштами фізичних осіб	90557799
71	Комісійні витрати	28657918
710	Комісійні витрати	28657918
73	Інші банківські операційні витрати	34313039
739	Інші банківські операційні витрати	2547
7397	Штрафи, пені, що сплачені за банком, операціями	324892338
74	Інші небанківські операційні витрати	175042356
740	Витрати на утримання персоналу	175042356
7400	Основна і додаткова заробітна плата	137695391
7401	Внески на державне соціальне страхування з них: збір на соц.страхув., на випадок безробіття	36148907
74011	Матеріальна допомога та ін. соц. виплати	2040868
7403	Сплата податків та інших обов'язкових платежів крім податку на прибуток	1129728
741	Податок на землю	7704707
7411	Податок на землю	143792
7419	Сплата податків та обов'язкових платежів крім податку на прибуток	7560915
742	Витрати на утримання основних засобів та нематеріальних активів	54630343
7420	Витрати на утримання власних основних засобів та нематеріальних активів	9413237
7421	Витрати на утримання орендованих основних засобів та нематеріальних активів	2715741
7423	Амортизація	42501365
744	Інші експлуатаційні витрати	35133408
7441	Витрати на телекомунікацію	18551965
745	Супутні небанківські операційні витрати	21705901
749	Інші небанківські операційні витрати	15083658
7497	Штрафи, пені, що сплачені за госп.операціями	128127
77	Відрахування в резерви та списання безнадійних активів	11246053
770	Відрахування в резерви	1805798
772	Відрахування в резерви під сумнівну	3440265
79	Податок на прибуток	16012542
	Чистий прибуток (збиток)	6077942

Голова Правління  
Головний бухгалтер

Савченко О.В.  
Демочані О.Е.

Господарським судом Дніпропетровської області (49000, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева, 1-а) за заявою Комерційного акціонерного банку «Слов'янський» порушено справу № Б/26/33/02 про банкрутство Товариства з обмеженою відповідальністю «Ясень» (49000, м. Дніпропетровськ, вул. Леніна, 21, код ЄДРПОУ 19096209, п/р 26007007710100 в ДОД АППБ «АВАЛЬ», МФО 305653). Розпорядником майна призначено Лихопьока Деніса Павловича, ліцензія серії АА № 249601, тел. (0562) 34-11-18, поштова адреса: 49000, м. Дніпропетровськ, а/я 37.

Претензії кредиторів та заяви санаторів приймаються Господарським судом протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Господарський суд м. Києва (01030, м. Київ, вул. Б. Хмельницького, 44-Б) порушив справу № 23/178 про банкрутство Відкритого акціонерного товариства «Будівельно-фінансова компанія «Сімейний дім» (02090, м. Київ, вул. Сосюри, 5, п/р 26009201047 в ОПЕРУ АКБ «Укрсцоббанк» м. Київ, МФО 300023, код ЄДРПОУ 22914396).

Розпорядником майна призначено Жеронкіна Д. Л. (ліцензія від 13.03.2001 № 481).

Претензії кредиторів та пропозиції про санацію приймаються протя

Фінансовий звіт АКБ "Легбанк"

Баланс АКБ "Легбанк" за 2001 рік

Рядок	Найменування статті	тис.грн.	
		На 31.12.2001	На 31.12.2000
1	АКТИВИ		
2	Кошти та залишки в НБУ	7536	18556
3	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані національним банком України	---	---
4	Кошти в інших банках	11243	10862
5	Цінні папери на продаж	4985	1807
6	Кредити та заборгованість клієнтів	93945	50799
7	Інвестиційні цінні папери	353	388
8	Довгострокові вкладення до асоційованихкомпаній і дочірніх установ	---	---
9	Основні засоби та нематеріальні активи	4435	3346
10	Нараховані доходи до отримання	2066	2007
11	Інші активи	2513	3477
12	Усього активів	122091	91241
13	ЗОБОВ'ЯЗАННЯ		
14	Кошти банків	5879	6494
15	Кошти клієнтів	80630	55394
16	Інші депозити	997	1468
17	Боргові цінні папери, емітовані банком	630	411
18	Нараховані витрати до сплати	5523	15690
19	Інші зобов'язання	93659	80032
20	ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ		
21	Статутний капітал	25167	8000
22	Капіталізовані дивіденди	---	---
23	Акції, що викуплені в акціонерів	---	---
24	Емісійні різниці	---	---
25	Резерви	682	500
26	Результат переоцінки	153	153
27	Нерозподілений прибуток	2430	2556
28	У тому числі сума переоцінки у разі вибуття необоротних активів	---	---
29	Усього власного капіталу	28432	11209
30	Усього пасивів	122091	91241

Звіт про фінансові результати АКБ "Легбанк" за 2001 рік

Рядок	Найменування статті	тис. грн.	
		31.12.2001р.	31.12.2000р.
1.1	Процентний дохід	14893	6446
1.2	Процентні витрати	(9308)	(5803)
2	Чистий процентний дохід	1	49
2.1	Комісійний дохід	5408	3917
2.2	Комісійні витрати	(982)	(1489)
3	Чистий комісійний дохід	4426	2428
4	Дивідендний дохід	---	8
5	Чистий торговельний дохід	1657	8251
6	Прибуток/збиток від інве-стиційних цінних паперів	---	---
7	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	---	---
8	Інший операційний дохід	1378	805
9	Операційний дохід	12446	12135
10	Загальноадміністративні витрати	(5329)	(4688)
11	Витрати на персонал	(2217)	(1714)
12	Прибуток від операцій	4900	5733
13	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(4189)	(4777)
14	Прибуток до оподаткування	711	956
15	Податок на прибуток	(655)	(758)
16	Прибуток після оподаткування	56	198
17	Непередбачені доходи/витрати	---	(16)
18	Чистий прибуток/ збиток банку	56	182

Звіт про рух грошових коштів (непрямий метод) АКБ "Легбанк" за 2001 рік

Рядок	Найменування статті	тис.грн.	
		На 31.12.2001 р.	На 31.12.2000 р.
I. Операційна діяльність			
1	Чистий прибуток (збиток) поточного періоду	56	182
2	Поправки чистого прибутку	---	---
3	Нараховані витрати	54	339
4	Нараховані доходи	(59)	(880)
5	Амортизація основних засобів	582	314
6	Резерви під сумнівні борги, знецінення активів	4189	4777
7	Торговельний результат	---	---
8	Нарахований та відстрочений податок	(238)	---
9	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій	13	(212)
10	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії	---	---
11	Амортизація дисконту і премії цінних паперів	32	313
12	Інший рух коштів, які не є грошовими	(1172)	810
13	Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку	3457	5643
14	Зменшення (збільшення) коштів, які розміщені в інших банках, кредитів та передоплат іншим банкам	63	(8523)
15	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтам	(43146)	(37954)
16	Зменшення (збільшення) інших активів	437	(1906)
17	Збільшення (зменшення) коштів, які отримані від Національного банку України	---	---
18	Збільшення (зменшення) коштів інших банків	(615)	6494
19	Збільшення (зменшення) поточних та депозитних рахунків	23255	34100
20	Збільшення (зменшення) інших зобов'язань	(10682)	9005
21	Реалізація (придбання) цінних паперів у портфелі банку на продаж	1807	2875
22	Чисте збільшення (зменшення) активів та зобов'язань від операційної діяльності	(28881)	4091
23	Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності	(25424)	9734
II. Інвестиційна діяльність			
24	Реалізація (придбання) інвестиційних паперів	35	(220)
25	Зменшення (збільшення) інвестицій в асоційовані компанії	---	75
26	Зменшення (збільшення) інвестицій у дочірні установи	---	---
27	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	(1089)	69
28	Чистий відплив грошових коштів від інвестиційної діяльності	(1054)	(76)
III. Фінансова діяльність			
29	Збільшення (зменшення) цінних паперів власного боргу	(881)	1050

Звіт про власний капітал АКБ "Легбанк" на 31.12.2001 р.

Рядок	Найменування статті	тис.грн.	
		На 31.12.2001 р.	На 31.12.2000 р.
1	Залишок на 1 січня 2001 р.	---	---
2.1	Коригування:	---	---
2.2	Зміна облікової політики	---	---
3	Виправлення помилок	---	---
4	Скоригований залишок на початок року	8000	---
5	Переоцінка нематеріальних активів	---	---
6	Покриття перевищення сум попередніх дооцінок над сумою попередніх уцінок залиш-кової вартості об'єктів нео-боротних активів, що раніше були переоцінені, у разі їх вибуття	---	---
7	Дивіденди за минулий рік сплачені	---	---
8	Капіталізовані дивіденди за минулий рік	---	---
9	Чистий прибуток	---	---
10	Розподіл у загальні резерви банку	---	---
11	Розподіл у резервні фонди	---	---
12	Сплата в раніше зареєстрований статутний капітал	---	---
13	Реєстрація акцій нового випуску (на суму внесків)	17167	---
14	Купівля власних акцій	---	(5321)
15	Продаж раніше викуплених власних акцій	---	5321
16	Залишок за станом на кінець дня 31 грудня 2001 р.	25167	---

29	Збільшення (зменшення) субординованих зобов'язань	(127)	5081
30	Збільшення (зменшення) сплаченого акціонерного капіталу	17167	---
31	Дивіденди, що сплачені протягом звітного періоду	(18)	(1)
32	Чистий приплив грошових коштів від фінансової діяльності	16141	6130
33	Чисте збільшення (зменшення) грошових коштів та їх еквівалентів	(10337)	15788
34	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року	21070	5282
35	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	10733	21070

АУДИТОРСЬКИЙ ВИСНОВОК

за наслідками перевірки повноти та достовірності фінансової звітності Акціонерного комерційного банку "Легбанк" за 2001 рік незалежної аудиторської фірми "Фінком - аудит"

Нами була проведена аудиторська перевірка наведених балансу та звіту про прибутки та збитки Акціонерного комерційного банку "Легбанк" (надалі-Банк) станом на 01.01.2002 р. за період з 01.01.2001 р. по 31.12.2001 р.

Дані бухгалтерської звітності Банку зафіксовані на підставі реєстрів аналітичного та синтетичного обліку, та відповідають фінансовим звітам на 01.01.02р.

Ведення бухгалтерської звітності відповідає вимогам нормативних актів Національного банку України.

Результати фінансово-господарської діяльності Банку в цілому відповідають його звітності. Фінансовий результат визначений вірно.

На основі вибіркового тестування, аналізу даних, облікованих на бухгалтерських рахунках, в документах, звітах, фіксуємо, що баланс Банку дає уявлення про активи та пасиви Банку без суттєвих розбіжностей з первинними документами.

Фактів проведення операцій, на здійснення яких Банк не мав ліцензії НБУ, не виявлено.

Створена система внутрішнього аудиту відповідає вимогам Національного банку України.

Якість кредитного портфелю Банку знаходиться на достатньому рівні.

Нормативи ліквідності та інші економічні нормативи на протязі 2001 року в цілому не порушувалися та мали стабільне значення.

Створення та дотримання Банком порядку формування резервів в цілому відповідає вимогам чинного законодавства України та нормативним актам НБУ.

Випадків зловживань з боку керівництва банком не встановлено.

Фінансова звітність в повному обсязі забезпечує реальний погляд на фінансовий стан Банку на 01.01.2002 р. по результатам операцій за період з 01.01.2001 р.по 31.12.2001р.

Аудиторський висновок по річній звітності Банку за 2001 р. в цілому позитивний.

Директор аудиторської фірми "Фінком - аудит" (Свідоцтво АПУ № 0618, сертифікат серії АБ 000070) О.А.Мазур м. Київ, 22 лютого 2002 р.

ФІНАНСОВІ РЕЗУЛЬТАТИ АКБ "ЛЕГБАНК" НА 1 квітня 2002 РОКУ ( тис. грн.)

Найменування статті	сума	
	На 1.04.2002 р.	На 01.01.2002 р.
1.1. Процентний дохід	25299	7536
1.2. Процентні витрати	-	-
1. Чистий процентний дохід	-2977,47	3970,12
2.1. Комісійний дохід	992,65	1118,32
2.2. Комісійні витрати	-164,49	-
2. Чистий комісійний дохід	953,83	953,83
3. Дивідендний дохід	-	-
4. Чистий торговельний дохід	447,93	108,02
5. Інший операційний дохід	2502,43	2502,43
6. Операційний дохід	-1235,85	-658,08
7. Загальноадміністративні витрати	608,50	608,50
8. Витрати на персонал	-476,00	-
9. Прибуток від операцій	132,50	132,50
10. Витрати на безнадійні та сумнівні борги	-120,00	-
11. Прибуток до оподаткування	12,50	12,50
12. Податок на прибуток	-	-
13. Прибуток після оподаткування	-	-
14. Непередбачені доходи/витрати	-	-
15. Чистий прибуток/збиток банку	12,50	12,50

ЗВЕДЕНИЙ БАЛАНС АКБ "ЛЕГБАНК" НА 1 квітня 2002 РОКУ ( тис. грн. )

АКТИВИ	На 01.04.2002 р.		На 01.01.2002 р.	
	25299	7536	25299	7536
1. Кошти та залишки в НБУ	-	-	-	-
2. Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ, та цінні папери, емітовані НБУ	11246	11243	11246	11243
3. Кошти в інших банках	-	-	-	-
4. Цінні папери на продаж	-	-	-	-
5. Кредити та заборгованість клієнтів	99819	93945	99819	93945
6. Інвестиційні цінні папери	353	353	353	353
7. Довгострокові вкладення до асоційованих та дочірніх компаній	-	-	-	-
8. Основні засоби та нематеріальні активи	4431	4435	4431	4435
9. Нараховані доходи до отримання	2325	2066	2325	2066
10. Інші активи	4822	2513	4822	2513
11. Усього активів	148295	122091	148295	122091
ЗОБОВ'ЯЗАННЯ				
12. Кошти банків	5093	5879	5093	5879
13. Кошти клієнтів	106172	80630	106172	80630
14. Інші депозити	992	997	992	997
15. Боргові цінні папери емітовані банком	-	-	-	-
16. Нараховані витрати до сплати	1073	630	1073	630
17. Інші зобов'язання	6521	5523	6521	5523
18. Усього зобов'язань	119851	93659	119851	93659
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ				
19. Статутний капітал	25167	25167	25167	25167
20. Капіталізовані дивіденди	-	-	-	-
21. Акції, викуплені в акціонерів	-	-	-	-
22. Емісійні різниці	-	-	-	-
23. Резерви	682	682	682	682
24. Переоцінка основних засобів і нематеріальних активів	153	153	153	153
25. Нерозподілений прибуток	2442	2430	2442	2430
26. Усього власного капіталу	28444	28432	28444	28432
27. Усього пасивів	148295	122091	148295	122091
Голова Правління АКБ "Легбанк"		Цимбал А.В.		
Головний бухгалтер		Михайлюченко А.І.		

Господарський суд Дніпропетровської області (49600, м. Дніпропетровськ, вул. Куйбишева,1-а) порушив провадження у справі № Б24/36/02 про банкрутство закритого акціонерного товариства «Магnezіт», код ЄДРПОУ 30540036, юридична адреса: 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Столярова,3-а, р/р 26002300708 в АКБ «Технобанк», МФО 305987.

Розпорядником майна призначено Чеснову Наталію Володимирівну, ліцензія № 047981 від 19.10.2001 р., 49000, м. Дніпропетровськ, вул. Набережна Леніна, 29-а оф.87, тел. (0562) 36-10-75.

Заяви кредиторів приймаються протягом місяця з дня опублікування оголошення.

Ліцензія НБУ № 104 від 06.12.2001 р.



Звіт про прибутки та збитки за I квартал 2002 р.

Рядок	Найменування статті	на 01.04.2002 р.	
		тис.грн.	тис.грн.
1.1.	Процентний дохід	2965	---
1.2.	Процентні витрати	(1683)	---
1.	Чистий процентний дохід	1283	---
2.1.	Комісійний дохід	176	---
2.2.	Комісійні витрати	(15)	---
2.	Чистий комісійний дохід	160	---
3	Чистий торговельний дохід	118	---
4	Інший операційний дохід	1	---
5	Операційний дохід	1561	---
6	Загальноадміністративні витрати	(472)	---
7	Витрати на персонал	(387)	---
8	Прибуток від операцій	702	---
9	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(306)	---
10	Прибуток до оподаткування	397	---
11	Податок на прибуток	(160)	---
12	Прибуток після оподаткування	237	---
13	Непередбачені доходи/витрати	-	---
16	Чистий прибуток/ збиток банку	237	---

Зведений балансовий звіт за I квартал 2002 р.

Рядок		Найменування статті		01.04.02	01.01.02
тис.грн.					
АКТИВИ					
1	Кошти та залишки в НБУ	4 603	2 795		
2	Кошти в інших банках	6 364	10 377		
3	Цінні папери на продаж	480	-		
4	Кредити та заборгованість клієнтів	54 624	50 989		
5	Інвестиційні цінні папери	306	10		
6	Основні засоби та нематеріальні активи	3 688	3 318		
7	Нараховані доходи до отримання	1 106	974		
8	Інші активи	6 297	1 807		
9	Усього активів	77 468	70 270		
ЗОВОВ'ЯЗАННЯ					
10	Кошти банків	11 000	12 500		
11	Кошти клієнтів	29 864	26 335		
12	Інші депозити	-	163		
13	Нараховані витрати до сплати	216	122		
14	Інші зобов'язання	5 054	53		
15	Усього зобов'язань	46 134	39 173		
ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ					
16	Статутний капітал	27 160	27 160		
17	Резерви	3 896	1 793		
18	Результати переоцінки	39	39		
19	Нерозподілений прибуток	238	2 105		
20	Усього власного капіталу	31 334	31 097		
21	Усього пасивів	77 468	70 270		
Голова Правління		Г. А. Староконь			
Головний бухгалтер		І. М. Панасейко			





Фінансовий звіт АКБ «Морський транспортний банк»

Балансовий звіт на 1.01.2002 рік.

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	01.01.2002 р.	01.01.2001р.
1.	Активи		
2.	Кошти та залишки в НБУ	29787	25863
3.	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються НБУ України, та цінні папери, емітовані НБУ	-----	-----
4.	Кошти в інших банках	86449	54554
5.	Цінні папери на продаж	0	11800
6.	Кредити та заборгованість клієнтів	168185	112656
7.	Інвестиційні цінні папери	10	10
8.	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	3038	2930
9.	Основні засоби та нематеріальні активи	12144	6163
10.	Нараховані доходи до отримання	1583	3066
11.	Інші активи	22924	8022
12.	Усього активів	324120	225064
13.	Зобов'язання		
14.	Кошти банків	61628	3804
15.	Кошти клієнтів	170021	86967
16.	Інші депозити	-----	-----
17.	Боргові цінні папери, емітовані банком	-----	486
18.	Нараховані витрати до сплати	388	10
19.	Інші зобов'язання	30872	78332
20.	Усього зобов'язань	262909	169599
21.	Власний капітал		
22.	Статутний капітал	23816	23816
23.	Капіталізовані дивіденди	-----	-----
24.	Акції, що викуплені в акціонерів	-----	-----
25.	Емісійні різниці	14016	14016
26.	Резерви	9538	6418
27.	Результати переоцінки	244	244
28.	Нерозподілений прибуток у тому числі	13597	10971
29.	Сума переоцінки при вібутті необоротних активів	-----	-----
30.	Усього власного капіталу	61211	55465
31.	Усього пасивів	324120	225064

Голова Правління Є.Є. Бурлака  
Головний бухгалтер О.В. Белініна

Звіт про фінансові результати на 1.01.2002 рік.

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	01.01.2002 р.	01.01.2001р.
1.1.	Процентний дохід	38823	38322
1.2.	Процентні витрати	-14066	-11495
2.	Чистий процентний дохід	24757	26827
2.1.	Комісійний дохід	20196	14268
2.2.	Комісійні витрати	-1420	-840
3.	Чистий комісійний дохід	18776	13428
4.	Дивідендний дохід	-----	90
5.	Чистий торговельний дохід	2009	-696
6.	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	6	1457
7.	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії і дочірні установи й інших інвест.	-----	-----
8.	Інший операційний дохід	184	100
9.	Операційний дохід	45732	41206
10.	Загальноадміністративні витрати	-28983	-11971
11.	Витрати на персонал	-2297	-1576
12.	Прибуток від операцій	14452	27659
13.	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	-7625	-21970

13.	Прибуток до оподаткування	6827	5689
14.	Податок на прибуток	-1081	-893
15.	Прибуток після оподаткування	5746	4796
16.	Непередбачені доходи / витрати	-----	5
17.	Чистий прибуток / збиток банку	5746	4801
18.	Чистий прибуток на одну просту акцію	2,41	-----
19.	Скоригований чистий прибуток на одну просту акцію	2,41	-----

Голова Правління Є.Є. Бурлака  
Головний бухгалтер О.В. Белініна

Звіт про рух грошових коштів за 2001 рік. (непрямий метод)

(тис.грн.)

Рядок	Найменування статті	01.01.2002 р.	01.01.2001 р.
1.	I Операційна діяльність		
2.	Чистий прибуток (збиток) поточного періоду	6827	5694
3.	Поправки чистого прибутку		
4.	Нараховані витрати	378	-53
5.	Нараховані доходи	1483	-1931
6.	Амортизація основних засобів	2115	1735
7.	Резерви під сумнівні борги, знецінення активів	7625	21970
8.	Торгівельний результат	- 2009	696
9.	Нарахований та відстрочений податок	- 389	916
10.	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій	- 6	-1457
11.	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії	-----	-----
12.	Амортизація дисконту і премії цінних паперів	- 3512	-16295
13.	Інший рух коштів, які не є грошовими	- 2890	-2265
14.	Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку	9622	9010
15.	Зменшення (збільшення) кредитів, які розміщені в інших банках, кредитів та передоплат іншим банкам	- 45644	-12887
16.	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтам	- 55529	-49927
17.	Зменшення (збільшення) інших активів	- 15483	-3608
18.	Зменшення (збільшення) коштів, які отримані від НБУ	-----	-----
19.	Зменшення (збільшення) коштів інших банків	57824	-1716
20.	Зменшення (збільшення) поточних та депозитних рахунків	83054	44630
21.	Зменшення (збільшення) інших зобов'язань	2186	4460
22.	Реалізація (придбання) цінних паперів у портфелі банку на продаж	11800	-11800
23.	Чисте збільшення (зменшення) активів та зобов'язань від операційної діяльності	38208	-30848
24.	Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності	47830	-21838
25.	II Інвестиційна діяльність		
26.	Реалізація (придбання) інвестиційних паперів	-----	26108
27.	Зменшення (збільшення) вкладень в асоційовані компанії	- 108	-1255
28.	Зменшення (збільшення) вкладень у дочірні установи	-----	-----
29.	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	- 7727	-1072
30.	Чистий відплив грошових коштів		

28.	від інвестиційної діяльності	- 7835	23781
29.	Фінансова діяльність		
30.	Зменшення (збільшення) цінних паперів власного боргу	- 486	486
31.	Зменшення (збільшення) субординованих зобов'язань	- 49635	13061
32.	Збільшення (зменшення) сплаченого акціонерного капіталу	-----	3845
33.	Дивіденди, що сплачені протягом звітного періоду	-----	-----
34.	Чистий приплив грошових коштів від фінансової діяльності	- 50121	17392
35.	Чисте збільшення (зменшення) грошових коштів та їх еквівалентів	- 10126	19335
36.	Грошові кошти та їх еквіваленти на початок року	59998	40663
37.	Грошові кошти та їх еквіваленти на кінець року	49872	59998

Голова Правління Є.Є. Бурлака  
Головний бухгалтер О.В. Белініна



Київська Аудиторська Група

01003, Україна, м. Київ, вул. Кіміаєв, 1/2, тел./факс +38(044)293-2716, info@kgaudit.com, www.kgaudit.com

Регстраційний №37	
28 березня 2002 року	м. Київ
Згідно з договором від 03 травня 2001 року №35-АР незалежна аудиторська фірма ЗАТ "АФ "Київська аудиторська група" провела аудит поданих в додатку звіту про фінансові результати акціонерного комерційного банку "Морський транспортний банк" (надалі - "банк") за 2001 рік, балансового звіту Банку станом на 01 січня 2002 року, звіту про власний капітал Банку за 2001 рік, звіту про рух грошових коштів Банку за 2001 рік. Відповідальність за підготовку зазначеної фінансової звітності несе керівництво Банку. Нашим обов'язком є висловлення висновку стосовно наданої інформації на підставі проведеного аудиту.	
Ми провели нашу перевірку у відповідності з вимогами Закону України "Про аудиторську діяльність" та "Національних нормативів аудиту в Україні". Ці нормативи вимагають, щоб планування та проведення аудиту було спрямоване на одержання розумних підтверджень щодо відсутності у фінансовій звітності суттєвих помилок. Під час аудиту зроблено дослідження шляхом тестування доказів на обґрунтування сум та інформації, розкритих у фінансовому звіті, а також оцінку відповідності застосованих принципів обліку вимогам чинного законодавства щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в Україні, чинним протягом періоду перевірки. Крім того, шляхом тестування здійснено також оцінку відповідності даних звітності даним бухгалтерського обліку. На нашу думку проведена аудиторська перевірка забезпечує розумну основу для аудиторського висновку.	
Ми підтверджуємо, що фінансова звітність в усіх суттєвих аспектах достовірно та повно подає фінансову інформацію про Банк станом на 01 січня 2002 року згідно з вимогами чинного законодавства щодо організації бухгалтерського обліку та звітності в Україні.	
Банк зареєстрований Національним банком України 05 листопада 1993 року (реєстраційний №207).	
Юридична адреса Банку: м. Іллічівськ, вул. Леніна, 28.	
Голова Правління ЗАТ "АФ "Київська аудиторська група"	В.Линник (підписаний) (Ідентифікаційний код 2006789)
Ліцензія на аудиторську діяльність №000560 Ліцензія на здійснення податкової практики №1-3384	

Звіт про власний капітал 2001 рік

Рядок	Найменування статті	Примітки	Статутний капітал, зареєстрований, сплачений	Емісійні різниці	Викуплені акції	Резерви	Результати переоцінки	Нерозподілений прибуток	Капіталізовані дивіденди	Капітал та резервні фонди, усього
1	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10
1	Залишок на 1 січня звітного року		23816	14016	0	6418	244	10971	0	55465
2.1	Коригування:									0
2.2	Зміна облікової політики									0
3	Виправлення помилок									0
4	Скоригований залишок на початок року									0
5	Переоцінка основних засобів									0
6	Переоцінка нематеріальних активів									0
7	Перевищення сум попередніх дооцінок над сумою попередніх уцінок залишкової вартості об'єктів необоротних активів, що раніше були переоцінені, у разі їх вибуття									0
8	Дивіденди за минулий рік, сплачені									0
9	Капіталізовані дивіденди за минулий рік									0
10	Чистий прибуток							5746		5746
11	Розподіл у загальні резерви банку									0
12	Розподіл у резервні фонди					3120		- 3120		-----
13	Сплата в раніше зареєстрований статутний капітал									0
14	Реєстрація акцій нового випуску (на суму внесків)									0
15	Купівля власних акцій									0
16	Продаж раніше викуплених акцій									0
17	Залишок за станом на кінець дня 31 грудня звітного року		23816	14016	0	9538	244	13597	0	61211

Складовою частиною залишку балансового рахунку 5040 є нараховані, але не отримані доходи у сумі 1706 тис. грн.; нараховані, але не сплачені расходи у сумі 388 тис. грн.

Голова Правління Є.Є. Бурлака  
Головний бухгалтер О.В. Белініна

Балансовий звіт КБ "ЗАХІДІНКОМБАНК"

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	01.04.2002р.
1.	АКТИВИ	
2.	Кошти та залишки в НБУ	13043
3.	Кошти в інших банках	40541
4.	Цінні папери на продаж	2
5.	Кредити та заборгованість клієнтів	97190
6.	Інвестиційні цінні папери	2719
7.	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	3
8.	Основні засоби та нематеріальні активи	11435
9.	Нараховані доходи до отримання	470
10.	Інші активи	5766
11.	Усього активів	171169
12.	Зобов'язання	
13.	Кошти банків	13114
14.	Кошти клієнтів	119416
15.	Нараховані витрати до сплати	1457
16.	Інші зобов'язання	5748
17.	Усього зобов'язань	139735
18.	Власний капітал	
19.	Статутний капітал	17077
20.	Акції, викуплені в акціонерів	(600)
21.	Резерви	272
22.	Переоцінка основних засобів і нематеріальних активів	9650
23.	Нерозподілений прибуток	4217
24.	Результат поточного року	818
25.	Усього власного капіталу	31434
26.	Усього пасивів	171169

Голова Правління Н.А.Гаврилишина  
Головний бухгалтер Р.М.Козачук

Звіт про прибутки та збитки КБ "Західінкомбанк"

(тис. грн.)

Рядок	Найменування статті	01.04.2002 р
1.1	Процентний дохід	8406
1.2	Процентні витрати	(4116)
2	Чистий процентний дохід	4290
2.1	Комісійний дохід	2076
2.2	Комісійні витрати	(227)
3	Чистий комісійний дохід	1849
4	Чистий торговельний дохід	1155
5	Чистий операційний дохід	84
6	Операційний дохід	7378
7	Загальноадміністративні витрати	(3073)
8	Витрати на персонал	(301)
9	Прибуток від операцій	4004
10	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(2865)
11	Прибуток до оподаткування	1139
12	Податок на прибуток	321
13	Чистий прибуток банку	818

Голова Правління Н.А.Гаврилишина  
Головний бухгалтер Р.М. Козачук



АКЦІОНЕРНИЙ БАНК

БАНК РЕГІОНАЛЬНОГО РОЗВИТКУ

Україна, 04050, м. Київ-50, вул. Дегтярівська, 8-А  
тел: (044) 2133425, 4617866

Доходи та витрати за 1 квартал 2002 року.  
Доходи 4847 тис.грн.  
Витрати (4594) тис. грн.  
Чистий прибуток банку 253 тис.грн.

Балансові показники станом на 1 квітня 2002 року.  
Активи 118927 тис.грн.  
Зобов'язання 97107 тис.грн.  
Власний капітал 21820 тис.грн. в т.ч.:  
- статутний капітал 18803 тис.грн.;  
- резерви 125 тис.грн.;  
- нерозподілений прибуток 2892 тис.грн.

Фінансова звітність АТ «Український іноваційний банк»

Фінансовий звіт АТ "Український інноваційний банк" на 1 квітня 2002 р. <i>Одиниця виміру — тисяч гривень</i> Балансовий звіт				Річний фінансовий звіт АТ "Український інноваційний банк" на 31 грудня 2001 р. <i>Одиниця виміру — тисяч гривень</i> Балансовий звіт				Річний фінансовий звіт АТ "Український інноваційний банк" на 31 грудня 2001 р. <i>Одиниця виміру — тисяч гривень</i> Балансовий звіт				Річний фінансовий звіт АТ "Український інноваційний банк" на 31 грудня 2001 р. <i>Одиниця виміру — тисяч гривень</i> Балансовий звіт			
Рядок	Найменування статті	На 01.04.2002 р.	На 01.01.2002 р.	Рядок	Найменування статті	За 2001 рік	За 2000 рік	Рядок	Найменування статті	За 2001 рік	За 2000 рік	Рядок	Найменування статті	За 2001 рік	За 2000 рік
<b>АКТИВИ</b>				<b>АКТИВИ</b>				<b>АКТИВИ</b>				<b>АКТИВИ</b>			
1	Кошти та залишки в НБУ	43510	39780	1	Кошти та залишки в НБУ	39780	60510	5	Резерви під сумнівні борги, знецінення активів	1385	22566	5	Резерви під сумнівні борги, знецінення активів	1385	22566
2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	0	0	2	Казначейські та інші цінні папери, що рефінансуються Національним банком України, та цінні папери, емітовані Національним банком України	0	6	6	Торговельний результат	303	(481)	6	Торговельний результат	303	(481)
3	Кошти в інших банках	7448	10839	3	Кошти в інших банках	10839	28421	7	Нарахований та відстрочений податок	393	14	7	Нарахований та відстрочений податок	393	14
4	Цінні папери на продаж	3975	3552	4	Цінні папери на продаж	3552	3305	8	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій	88	134	8	Прибуток (збиток) від продажу інвестицій	88	134
5	Кредити та заборгованість клієнтів	221066	206483	5	Кредити та заборгованість клієнтів	206483	103413	9	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії	205	(112)	9	Прибуток від довгострокових вкладень в асоційовані компанії	205	(112)
6	Інвестиційні цінні папери	1439	1439	6	Інвестиційні цінні папери	1439	1310	10	Амортизація дисконту і премії цінних паперів	(1471)	(344)	10	Амортизація дисконту і премії цінних паперів	(1471)	(344)
7	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	559	559	7	Довгострокові вкладення до асоційованих компаній і дочірніх установ	559	310	11	Інший рух коштів, які не є грошовими	2396	1629	11	Інший рух коштів, які не є грошовими	2396	1629
8	Основні засоби та нематеріальні активи	48938	48823	8	Основні засоби та нематеріальні активи	48823	54881	12	<b>Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку</b>	<b>9120</b>	<b>1159</b>	12	<b>Чистий грошовий прибуток від поточних операцій банку</b>	<b>9120</b>	<b>1159</b>
9	Нараховані доходи до отримання	3959	3927	9	Нараховані доходи до отримання	3927	1522	13	Зменшення (збільшення) коштів, які розміщені в інших банках, кредитів та передоплат іншим банкам	(6520)	3738	13	Зменшення (збільшення) коштів, які розміщені в інших банках, кредитів та передоплат іншим банкам	(6520)	3738
10	Інші активи	6008	7396	10	Інші активи	7396	4654	14	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтам	(103996)	(20377)	14	Зменшення (збільшення) кредитів, які надані клієнтам	(103996)	(20377)
11	<b>Усього активів ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>	<b>336902</b>	<b>322798</b>	11	<b>Усього активів ЗОБОВ'ЯЗАННЯ</b>	<b>322798</b>	<b>258332</b>	15	Зменшення (збільшення) інших активів	(3698)	(2552)	15	Зменшення (збільшення) інших активів	(3698)	(2552)
12	Кошти банків	16469	23650	12	Кошти банків	23650	10275	16	Збільшення (зменшення) коштів, які отримані від Національного банку України	0	0	16	Збільшення (зменшення) коштів, які отримані від Національного банку України	0	0
13	Кошти клієнтів	277166	257572	13	Кошти клієнтів	257572	215882	17	Збільшення (зменшення) коштів інших банків	13375	(10842)	17	Збільшення (зменшення) коштів інших банків	13375	(10842)
14	Інші депозити	0	0	14	Інші депозити	0	0	18	Збільшення (зменшення) поточних та депозитних рахунків	40574	49031	18	Збільшення (зменшення) поточних та депозитних рахунків	40574	49031
15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0	15	Боргові цінні папери, емітовані банком	0	0	19	Збільшення (зменшення) інших зобов'язань	3934	(1346)	19	Збільшення (зменшення) інших зобов'язань	3934	(1346)
16	Нараховані витрати до сплати	1856	1392	16	Нараховані витрати до сплати	1392	772	20	Реалізація (придбання) цінних паперів у портфелі банку на продаж	654	42	20	Реалізація (придбання) цінних паперів у портфелі банку на продаж	654	42
17	Інші зобов'язання	18903	18110	17	Інші зобов'язання	18110	15236	21	<b>Чисте збільшення (зменшення) активів та зобов'язань від операційної діяльності</b>	<b>(55677)</b>	<b>17694</b>	21	<b>Чисте збільшення (зменшення) активів та зобов'язань від операційної діяльності</b>	<b>(55677)</b>	<b>17694</b>
18	<b>Усього зобов'язань ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>	<b>314394</b>	<b>300724</b>	18	<b>Усього зобов'язань ВЛАСНИЙ КАПІТАЛ</b>	<b>300724</b>	<b>242165</b>	22	<b>Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності</b>	<b>(46557)</b>	<b>18853</b>	22	<b>Чистий приплив (відплив) грошових коштів від операційної діяльності</b>	<b>(46557)</b>	<b>18853</b>
19	Статутний капітал	30000	30000	19	Статутний капітал	30000	20000	23	II. Інвестиційна діяльність			23	II. Інвестиційна діяльність		
20	Капіталізовані дивіденди	0	0	20	Капіталізовані дивіденди	0	0	24	Реалізація (придбання) інвестиційних паперів	80	(123)	24	Реалізація (придбання) інвестиційних паперів	80	(123)
21	Акції, викуплені в акціонерів	0	0	21	Акції, викуплені в акціонерів	0	(805)	25	Зменшення (збільшення) вкладень в асоційовані компанії	(249)	192	25	Зменшення (збільшення) вкладень в асоційовані компанії	(249)	192
22	Емісійні різниці	12	12	22	Емісійні різниці	12	12	26	Зменшення (збільшення) вкладень у дочірні установи	(206)	(59)	26	Зменшення (збільшення) вкладень у дочірні установи	(206)	(59)
23	Резерви	5000	5000	23	Резерви	5000	5000	27	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	(7158)	(5508)	27	Зменшення (збільшення) основних засобів та нематеріальних активів	(7158)	(5508)
24	Результати переоцінки	13317	13317	24	Результати переоцінки	13317	23485	28	<b>Чистий відплив грошових коштів від інвестиційної діяльності</b>	<b>(7533)</b>	<b>(5498)</b>	28	<b>Чистий відплив грошових коштів від інвестиційної діяльності</b>	<b>(7533)</b>	<b>(5498)</b>
25	Прибутки чи збитки минулих років	(31525)	(31525)	25	Прибутки чи збитки минулих років	(31525)	(8390)	29	III. Фінансова діяльність			29	III. Фінансова діяльність		
26	Прибуток чи збиток звітного року, що очікує затвердження	5270	5270	26	Прибуток чи збиток звітного року, що очікує затвердження	5270	(23135)	30	Збільшення (зменшення) цінних паперів власного боргу	0	0	30	Збільшення (зменшення) цінних паперів власного боргу	0	0
27	Результат поточного року	434	0	27	Результат поточного року	434	0	31	Збільшення (зменшення) субординованих зобов'язань	(272)	10869	31	Збільшення (зменшення) субординованих зобов'язань	(272)	10869
28	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>22508</b>	<b>22074</b>	28	<b>Усього власного капіталу</b>	<b>22074</b>	<b>16167</b>	32	Збільшення (зменшення) сплаченого акціонерного капіталу	10805	(805)	32	Збільшення (зменшення) сплаченого акціонерного капіталу	10805	(805)
29	<b>Усього пасивів</b>	<b>336902</b>	<b>322798</b>	29	<b>Усього пасивів</b>	<b>322798</b>	<b>258332</b>	33	Дивіденди, що сплачені протягом звітного періоду	0	0	33	Дивіденди, що сплачені протягом звітного періоду	0	0
Голова Правління АТ "Укрінбанк" В. о. головного бухгалтера				Голова Правління АТ "Укрінбанк" В. о. головного бухгалтера				Голова Правління АТ "Укрінбанк" В. о. головного бухгалтера				Голова Правління АТ "Укрінбанк" В. о. головного бухгалтера			
В. М. Лавренчук В. В. Смолінський				В. М. Лавренчук В. В. Смолінський				В. М. Лавренчук В. В. Смолінський				В. М. Лавренчук В. В. Смолінський			
<b>Звіт про фінансові результати на 31 грудня 2001 р.</b>															
Рядок	Найменування статті	За 2001 рік	За 2000 рік	Рядок	Найменування статті	За 2001 рік	За 2000 рік	Рядок	Найменування статті	За 2001 рік	За 2000 рік	Рядок	Найменування статті	За 2001 рік	За 2000 рік
1.1	Процентний дохід	48174	30328	1.1	Процентний дохід	48174	30328	1.1	Процентний дохід	48174	30328	1.1	Процентний дохід	48174	30328
1.2	Процентні витрати	(27991)	(27733)	1.2	Процентні витрати	(27991)	(27733)	1.2	Процентні витрати	(27991)	(27733)	1.2	Процентні витрати	(27991)	(27733)
1	<b>Чистий процентний дохід</b>	<b>20183</b>	<b>2595</b>	1	<b>Чистий процентний дохід</b>	<b>20183</b>	<b>2595</b>	1	<b>Чистий процентний дохід</b>	<b>20183</b>	<b>2595</b>	1	<b>Чистий процентний дохід</b>	<b>20183</b>	<b>2595</b>
2.1	Комісійний дохід	22907	20500	2.1	Комісійний дохід	22907	20500	2.1	Комісійний дохід	22907	20500	2.1	Комісійний дохід	22907	20500
2.2	Комісійні витрати	(3717)	(3057)	2.2	Комісійні витрати	(3717)	(3057)	2.2	Комісійні витрати	(3717)	(3057)	2.2	Комісійні витрати	(3717)	(3057)
2	<b>Чистий комісійний дохід</b>	<b>19190</b>	<b>17443</b>	2	<b>Чистий комісійний дохід</b>	<b>19190</b>	<b>17443</b>	2	<b>Чистий комісійний дохід</b>	<b>19190</b>	<b>17443</b>	2	<b>Чистий комісійний дохід</b>	<b>19190</b>	<b>17443</b>
3	Дивідендний дохід	2	53	3	Дивідендний дохід	2	53	3	Дивідендний дохід	2	53	3	Дивідендний дохід	2	53
4	Чистий торговельний дохід	6273	8381	4	Чистий торговельний дохід	6273	8381	4	Чистий торговельний дохід	6273	8381	4	Чистий торговельний дохід	6273	8381
5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0	5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0	5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0	5	Прибуток/збиток від інвестиційних цінних паперів	0	0
6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	205	59	6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	205	59	6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	205	59	6	Прибуток від довгострокових інвестицій в асоційовані компанії й дочірні установи та інших інвестицій	205	59
7	Інший операційний дохід	2097	2006	7	Інший операційний дохід	2097	2006	7	Інший операційний дохід	2097	2006	7	Інший операційний дохід	2097	2006
8	<b>Операційний дохід</b>	<b>47950</b>	<b>30537</b>	8	<b>Операційний дохід</b>	<b>47950</b>	<b>30537</b>	8	<b>Операційний дохід</b>	<b>47950</b>	<b>30537</b>	8	<b>Операційний дохід</b>	<b>47950</b>	<b>30537</b>
9	Загальноадміністративні витрати	(23260)	(21171)	9	Загальноадміністративні витрати	(23260)	(21171)	9	Загальноадміністративні витрати	(23260)	(21171)	9	Загальноадміністративні витрати	(23260)	(21171)
10	Витрати на персонал	(17721)	(9036)	10	Витрати на персонал	(17721)	(9036)	10	Витрати на персонал	(17721)	(9036)	10	Витрати на персонал	(17721)	(9036)
11	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>6969</b>	<b>330</b>	11	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>6969</b>	<b>330</b>	11	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>6969</b>	<b>330</b>	11	<b>Прибуток від операцій</b>	<b>6969</b>	<b>330</b>
12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(1067)	(22363)	12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(1067)	(22363)	12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(1067)	(22363)	12	Витрати на безнадійні та сумнівні борги	(1067)	(22363)
13	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>5902</b>	<b>(22033)</b>	13	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>5902</b>	<b>(22033)</b>	13	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>5902</b>	<b>(22033)</b>	13	<b>Прибуток до оподаткування</b>	<b>5902</b>	<b>(22033)</b>
14	Податок на прибуток	(632)	(1102)	14	Податок на прибуток	(632)	(1102)	14	Податок на прибуток	(632)	(1102)	14	Податок на прибуток	(632)	(1102)
15	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>	15	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>	15	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>	15	<b>Прибуток після оподаткування</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>
16	Непередбачені доходи/витрати	0	0	16	Непередбачені доходи/витрати	0	0	16	Непередбачені доходи/витрати	0	0	16	Непередбачені доходи/витрати	0	0
17	<b>Чистий прибуток/ збиток банку</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>	17	<b>Чистий прибуток/ збиток банку</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>	17	<b>Чистий прибуток/ збиток банку</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>	17	<b>Чистий прибуток/ збиток банку</b>	<b>5270</b>	<b>(23135)</b>
18	Чистий прибуток на одну просту акцію	0,0025	0,0025	18	Чистий прибуток на одну просту акцію	0,0025	0,0025								

**До відома акціонерів!**  
**«АТЗТ «Васильківхлібопродукт»**  
Повідомляє що загальні збори акціонерів відбудуться 18 червня 2002 року за адресою: м. Васильків, вул. Володимирська, 22.  
**Порядок денний:**  
1. Звіт Правління про підсумки фінансово-господарської діяльності Товариства в 2001 р. та головні напрями роботи на 2002 рік.  
2. Звіт Ревізійної комісії про фінансово-господарську діяльність Товариства за 2001 рік.  
3. Затвердження плану розподілу прибутку в 2002 році.  
4. Внесення змін і доповнень до Статуту.  
Початок реєстрації о 9.00 год.  
Початок зборів о 12.00 год.  
Для участі у зборах необхідно мати:  
— документи, що засвідчують особу;  
— для представників юридичних осіб — доручення.  
Телефон для довідок в м. Василькові: 5-32-76.

**Доповнення до оголошення**  
про скликання загальних зборів акціонерів **ВАТ «Вінницяоблпаливо»**, надрукованого в № 62 від 3 квітня 2002 р. газети «Голос України»  
Внесення змін до Статуту та статутного фонду пов'язане з виконанням рішення загальних зборів акціонерів від 21 квітня 2001 року. Статутний фонд пропонується зменшити не менше як на 3553842,5 грн. (14215370 акцій). Дані акції пропонується анулювати протягом року. Номінальна вартість акцій та права акціонерів не змінюються і збитків вони не понесуть.

**ВАТ «Український концерн хмелярства «Укрхміль»** повідомляє, що чергові загальні збори акціонерів ВАТ «Український концерн хмелярства «Укрхміль» будуть проведені 14 червня 2002 року об 11 год. 00 хв. за адресою: м. Житомир., вул. Хлібна, 27. Реєстрація акціонерів буде проводитись 14 червня 2002 р. з 8.00 до 10.30 за місцем проведення зборів.  
**Порядок денний:**  
1. Звіт голови правління про роботу ВАТ за 2001 рік та основні напрями роботи на 2002 рік.  
2. Звіт Спостережної ради.  
3. Звіт та затвердження висновків Ревізійної комісії.  
4. Затвердження річного звіту і балансу, розподілу прибутку за 2001 рік та планових розмірів відрахувань у фонди ВАТ на 2002 р.  
5. Вибори Ревізійної комісії.  
6. Затвердження передачі реєстру власників акцій та реєстратора ВАТ.  
7. Створення дочірніх підприємств та затвердження їх статутів.  
Для участі в зборах акціонерам необхідно мати документ, який засвідчує особу; представникам акціонерів — довіреність на право участі в зборах, оформлену згідно з чинним законодавством. Телефони для довідок: (0412) 36-78-70; 37-21-11.  
**Правління ВАТ «Укрхміль».**





## «Я — ідея» БГ і де я?

Уроки співу



Цього року легендарний муз-групі «Акваріум» виповнюється 30 років. Ветеран вітчизняного року Борис Гребеншиков виховав на своїй музиці кілька поколінь і тепер по праву почувається корифеєм якщо не педагогіки, то музики. Сьогодні з висоти прожитого Борис Борисович уже не звертає уваги, слухають його чи ні. Він творить собі на втіху і, схоже, на пенсію не збирається.

Минулого тижня БГ виступав у Києві. Традиційно на майданчику ДК КПУ (Національного технічного університету України). Був цілковитий аншлаг.

Від прес-конференції гуру відмовився, посилаючися на втому. Після концерту Гребеншиков з музикантами поїхав вечеряти в бар «Гараж», а потім — відсипатися в готель «Україна». Кажуть, останнім часом БГ на зустрічах із пресою здебільшого багато посміхається і мало розмовляє, стверджуючи, що він — «голографічний мультимедіа», і філософськи заявляючи: «Неважливо, чи є я, важливо, що є ідея».

Олег БАЙДА.

## Украли «Монстрів»

Мистецтво — в маси

Двоє юнаків відібрали у сторожа кіровоградського кінотеатру «Зоряний» копію анімаційного фільму «Корпорація монстрів» володаря Оскара за 2001 рік. Сталося це на міському автовокзалі, де робітник кінотеатру отримав з автобуса рекламну продукцію та плівку з фільмом,

який планувався для прокату в Кіровограді.

Що зловмисники робитимуть з плівкою, невідомо. Продати копію фільму неможливо, бо всі кінотеатри України працюють в єдиній системі, а щоб самим переглянути стрічку, потрібна спеціальна апаратура.

Олег БОНДАР.

Кіровоград.

## Зйомочна еміграція

Солісти групи «Green Grey» Дизель та Мурик у супроводі кліпмейкера Віктора Придувалова та продюсера команди Джuzzi полетіли до Нью-Йорка. Але обіцяли повернутися. Емігрувати в «країну жуйок і перебивачок» ніхто з них аж ніяк не збирається, бо справа ця, на думку музикантів, зовсім невдячна.

Про це і йтиметься у кліпі до пісні «Емігрант» з нового однойменного альбому, який компанія «JRC» має намір випустити вже в травні. Керувати-

ме роботою знімальної групи американської компанії «Radioactive Production», яка спеціалізується на виробництві рекламних та відеороликів, Віктор Придувалов. На якій натурі зніматимуть кліп, поки що невідомо навіть режисерові, бо у Сполучених Штатах ані він, ані самі «Грини» ніколи раніше не були.

На фото УНІАН: гітарист групи «Green Grey» Дизель з мікрофоном та з подругою.



## І готувати, і писати вміє

Теле

Головний шеф-кухар каналу «Інтер» нещодавно презентував на IV Всеукраїнському фестивалі «Світ книги» в Харкові свою друковану роботу «Кулінарія від Бориса Бурди».

Автор ставиться до їжі як до живого предмету. Творчістю на голодний шлунок він займатися не схильний, але при цьому вважає ідеальним часом для роботи ранок до сніданку, коли їсти ще не хочеться. Можливо, саме тоді він і написав свою кулінарну книгу. Бурда радить кулінарам, побачивши рецепта, який розпочинається словами «взьміть півкілограма м'яса», одразу закрити таке видання. У книгах з кулінарії,



переконаний телегурман, має бути концепція, з якою потім працюватиме кухар, виходячи зі своїх особистих уподобань.

## «Ера». Зміна керівного складу

ТРК «Ера» провела чергову ротацию генеральних директорів. З посади «пішли» Юрія Захарченка, відомого ще за роботою в Національній телекомпанії України. Юрій свого часу боровся за отримання ТРК «Ера» ліцензії на мовлення на Першому Національному каналі. Захарченку не

зовсім зрозумілі мотиви його звільнення. За офіційною версією, просто закінчився термін контракту про співпрацю. Поки що виконувачем обов'язків генерального директора телекомпанії призначено Тараса Аврахова — головного редактора телерадіокомпанії.

Кіно

## Дебют Марини Петренко

В одній сімферопольській родині з поширеним прізвищем Петренко напружено спостерігали за номінантами 52-го Берлінського кінофестивалю. І це зрозуміло: у стрічці Юрія Іллєнка, представленій на цьому престижному форумі, дебютувала п'ятнадцятирічна Марина Петренко.

Вона знялася в ролі Люби Жук, однієї з героїнь фільму, що її Мазепа віз у подарунок кримському ханові.

...Хтось із родичів почув оголошення про те, що відомий український режисер підбирає дівчат на одну із ролей у новому фільмі. На сімейній раді скептично поставилися до бажання Марини взяти участь у конкурсі, але, піддавшись на вмовляння доньки, мама Марія Василівна все-таки відправила до столиці фото і резюме. Із Києва прийшов виклик на проби, і Марина отримала запрошення зніматися.

Літні канікули закінчувалися, а виклику на зйомки так і не було. Суворо дотримуючися вказівок режисера не змінювати зовнішність, Марина сиділа вдома. Стомившись чекати, дівчина все-таки поїхала відпочивати до Алушти. І тут — виклик на зйомку. Чим лишень не пробували змити засмагу! Втім, найважче випробування чекало попереду. Купання у брудній річці, яка кишіла бридко квакаючими жабами, угноєне великою рогатою худобою поле, по якому довелось бігти босоніж — усе це було неприємно, але виконати можна. Для юної дівчини найважче було роздягнутися майже повністю, коли знімали сцену в шатрі. Однак на які тільки жертви не підеш заради мистецтва.

Такий був дебют сімферопольської школярки в кіно, яка тепер краще за всіх у класі знає не лише українську мову, а й історію запорозьких козаків.

Будинок культури

## А політична частівка — ліпше

Журналіст районної газети «Вестник Новоайдарщини» Володимир Мартинов довів, що політична частівка сьогодні чи не найпопулярніша в народі.

— Протягом останніх років, — розповідає Володимир, — мені траплялися різні частівки, але політичних не було. І лише останнім часом вони стали дуже популярні. Гадаю, велику роль у цьому відіграли минулі вибори. Вони дали поштовх народній творчості, яка, на мій погляд, розвиватиметься й надалі.

Володимир Мартинов став переможцем конкурсу політичної частівки, який напередодні виборів проводила луганська радіокомпанія «Шансон».

Алла АНТИПОВА.

## Творчий вік з пенсійним не збігається

Переконливим свідченням творчого довголіття стала виставка художньої вишивки «Український рушничок», що відбулася в Будинку художника Сімферополя. Її авторці — заслуженій художниці автономії, майстрині народної творчості України, кавалеру ордена княгині Ольги Вірі Сергіївні Роїк — понад дев'яносто років.

Роботи кримської вишивальниці експонуються в тридцяти музеях світу і в заснованому нею в Криму музеї декоративно-ужиткового мистецтва народних умільців півострова.

Майстриня тему добору узорів, ниток, тканин вважає невичерпною, бо володіє більш як 180 видами техніки вишивки, а їх в Україні майже 300. Гапування вважає цілющим заняттям, яке справляє позитивний вплив на психофізичний стан, дає можливість і в її віці подорожувати з власними виставками містами і країнами.

Віктор ХОМЕНКО.

Крим.

## Голос України

Газета виходить з 1 січня 1991 року.  
Адреса редакції:  
03047, Київ-47, вул. Нестерова, 4.  
ТЕЛЕФОНИ: для довідок — 441-84-92;  
телефакс — 224-72-54;  
відділ реклами — 449-72-53, 441-89-34, 441-89-44;  
телефакс — 449-85-62.  
E-mail: mail@golos.com.ua — загальний  
reklama@golos.com.ua — відділ реклами  
let@golos.com.ua — відділ листів  
foto@golos.com.ua — відділ ілюстрацій  
Internet: http://uamedia.visti.net/golos

Редактор номера Віталій ЖЕЖЕРА.  
Редколегія: Сергій ПРАВДЕНКО, Леонід БРОВЧЕНКО, Анатолій ГОРЛОВ, Віталій ЖЕЖЕРА, Іван ІЛЛЯШ, Людмила КОХАНЕЦЬ, Анатолій МАРЦИНОВСЬКИЙ, Світлана ПИСАРЕНКО, Віталій СУДДЯ.

- За зміст та достовірність інформації у рекламних публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
- Редакція не завжди поділяє позицію авторів публікацій.
- За точність викладених фактів відповідальність несе автор.
- Рукописів не повертаємо.
- Листування з читачами — тільки на сторінках газети.
- При використанні наших публікацій посилання на «Голос України» обов'язкове.

Свідоцтво про реєстрацію періодичного друкованого видання — КВ № 1 від 26.05.1994 р.

Газета виходить 5 разів на тиждень (крім неділі й понеділка) українською і російською мовами.  
Передплатні індекси: для індивідуальних передплатників — 40224, для підприємств і організацій — 60955. Загальний тираж 159000.  
Комбінат друку видавництва «Преса України». 03047, Київ-47, проспект Перемоги, 50.  
Фотоформи виготовлено в КЦ редакції газети «Голос України». Зам. 0311079.

1 2 3 4 5 6 7 8 9 0

Засновник і видавець — Верховна Рада України